一千九百廿一年九月十號

[illegible]一百八十九號

PIRELLI TYRES

THE WORLD'S BEST.

世界各廠所製車輪中之最優者

各種車輪無論大小均有存貨預備提取

Stockists
COLONIAL MOTOR COMPANY,
189 Orchard Road.
Ambrosoli Stoppani & Co
Singapore, & Penang
Sole Agents
for S. S. & Malacca

一萬一千七百□十一號

叻報

有限公司

Lat Pau Press, Ltd.

No. 11. Cross Street, Singapore.

Chinese Daily Newspaper.

本館在哥勞實得力門牌十一號

PRINTED AND PUBLISHED FOR THE PROPRIETORS BY TAN JIN GAM.

德律風一千□百六十四號

◆招來廣告

NIANA MOMOHED & SONS
Raffles Place Singapore.
Pulou Sambo & Madras, India.

啟者本公司時有由祖家最新運到之罐食品高等葉捲烟烟捲及各種藥品香水香梘香粉各種之化裝品及羊皮等存貯大宗候辦且為COOK墨加厘粉之製造人　諸君如欲購辦此種貨物者請先移玉光臨敝公司查驗一切便知各貨物質之優美價目之相宜矣此佈

英一千九百廿一年十一月十九號　啓

星洲來佛披里士

尼安拉摩馬密叉子有限公司謹白

(注)市上最良之三大宗貨物(意)

◁各埠均有出售▷

◆招來廣告

項上地禾氏白標威士忌酒

最上飲品市上無雙

救命圈標項上肥皂

去病除垢獨一無雙

日光牌肥皂

此梘精良耐用誠爲有家家之良友

英一千九百廿一年十一月八號　啓

惟一代理人　HUTTENBACH, LAZARUS & SONS LTD.

(INCORPORATED IN STRAITS SETTLEMENTS)

SINGAPORE.

▷注意　尼蘇魯麥芽牛乳　注意◁

NESTLE'S MALTED MILK.

◆注意　招徠廣告

一人之健康是爲致富之捷徑惟一人健康之苦由精潔乳之食品得來一瓶尼蘇魯麥之乳牛芽其價值不啻千百金蓋爲以其係由五十年詞間又是經驗始得製成此完全無缺實在有益之完全食也品

此乳係由最強健無病之羣牛採來全之經力種種之化驗手續將內一切有害之微蟲除去而將所有精質抽出而製成粉質然後遂將之雜入由發芽麥內所抽出之精質內而時製成此最宜衞生之完全

◁最宜衞生之飲料▷

An Ideal Food

請於今日購試

便知其養生力

Try it to-day and note the Result.

飲料此乳極易消化老幼皆宜且含有強壯發育身體之力故壯者飲之而更壯弱者飲之而健康凡老弱及於夜需間能睡覺者於晚間飲之則可得安適之睡而若以之飲於嬰孩者則嬰孩必發育健康誠爲嬰孩必不乏之最良食品也且須論之手續又極易泡製補水皆宜和入以而飲之便可保脾健胃矣請余不信請卽於今日購來試用便知余言之不謬矣各藥房及各伙食店均有出售此佈

英一千九百廿一年八月九號　啓

外科聖藥

紫雪膏

外科聖藥　環球無二　如不奏效　原銀奉回

統治外科各種瘡癬各種皮膚癢痛諸症靈驗無比一失種稱

並前未有至妙之靈藥　每小罐六角各藥店均有代售

截根斷藥水　每瓶式角　花柳骨痛水　每瓶五角

能癒止欬丸　每九兌角半　珍珠明目水　每瓶兌式角

添製

總發行　石叻長泰街口門牌五十式號萬川和　戊午醫生陸軍醫　有源謹識

民國十年二月一日

求是週報第十九期已刊矣

香港求是週報自出版以來極為閱者歡迎。其內容一論說二時評三世界要聞四中國要聞五廣東新聞（六）福建新聞七雜著八專件九文苑（十）小說。南洋美洲均有代理。銷數甚多。今自第十五期起擴充篇幅。增加著作。務使內容豐富。記載翔實。以副愛閱諸君雅意。現第十九期已寄到本報（該報經委託本報爲之代理）計共有數十冊。每冊取回報費一角八占。月出四冊。若訂閱半年者。取報費兩元五角。全年八元。每月七角五占。到者無多。愛閱是報者請速到來購取可也。

民國十年十一月廿二日　本報謹啟

招雇石板工手警告

啟者本報現欲招雇石板工手一名有欲就此職者請至本報經理部面商可也

民國十年十二月十三日　本報經理部謹啟

時事短評

南洋各處居民社會上特異情形二

（下士）

南洋各處種類不同之民族。雜居之情形既如上述矣。蓋因其共居一處。故一切關于地方上之事務。如公共衛生。及一切利益之事業。莫不互相關係。是以非互相聯絡不可。欲互相聯絡。非先互相往來。互相了解不可。欲互相往來。互相了解。非平等知識不可。南洋之情形則異是。歐人有歐人之社會也。華人有人之社會也。日本人印度人亦莫不各有其社會也。歐人之社會。對于政府。最爲接近。執政者歐人也。是以歐人社會。對于地方上事務之意見。最得政府之注意。幾能作一切居民之代表也。其次則爲華人之社會。華人之社會。在南洋佔一部分之勢力。蓋商界工界多華人也。政府對于華人之社會亦知注意。惟歐人之社會。與華人之社會。實少往來。故中西人之間。未能十分互相了解。其以知識不相等耶。我國人在此者。雖中下流社會爲多。而曾受高等教育。知識在普通歐人之上者。亦不乏人。即以報紙而論。中國人讀英文報者甚多。西人讀中文報紙者。恐無其人。此可見西人對于中國人之事情之忽畧矣。日本人之社會。在此與西人社會之往來。恐尚不如華人之多。除如印度人馬來人之社會與西人及各種人之社會。互相往來共謀公益之事。恐亦甚少也。蓋之各種社會既同居一地。如能互相尊敬。互相了解。則關于地方上之公共事務。合力舉辦。未有不得美滿結果者也。

譯電

◎◎◎◎◎◎◎

○華府會議近事誌要

六號英京電。據高級官界消息。華府會議約結期。經己在邇。本星期尾當有一正式會議。以報告五強海軍協約。再下一星期當再有一正式會議。以呈遞關於中國之九國合約。然後各代表團遂可自由。會議專案當於各國議院批准後方可宗竣云

仝日電。海軍委員全體大會經最後允納律特君之二提議。實於海軍戰時之關於潛艇者。及删除所有潛艇於商船之攻擊。以删除出當於五簽字國立即發生効力云。

律特君曾於海軍委員會謂提議取消於戰時施用毒氣爲攻擊利器。各代表中多贊成此議云。

七號電。海軍委員會。已通過律特君之提議。謂凡潛艇長之破壞萬國潛艇戰律者。處以海賊之罪。惟此議題又擴張施行於各種戰艦艦長。各國皆被請加入禁潛艇攻擊商船之舉。

山東問題之近訊

山東問題於今中日代表會議九十分鐘後。似無了結之希望。中代表宣言謂除非日代表肯於本星期五日允納膠濟鐵路之現款交換法者。否則會議當即終結。現惟有巴爾福及曉士兩君出而維持。或可有第二次之會議。顧君謂中國完全拒絕日本之借欵交易法。惟中國可即預備三千二百萬元作現欵交易。以示退讓。日本對此議之意允雖未表示。惟探聞日本始終堅持須由日本借出購買鐵路之欵云。

星期五日之中日會議。經已無限期停頓。顧維鈞宣言謂倘中情欵甚困難料。日代表團於昨夜通告中代表團謂日本不再共商請人調停開會云。

仝日電。中日代表團發出消息。日代表仍堅持須由日本派出山東鐵路總務員一人及總會計一人之議。及提議將濟協約詳件由兩國代表於北京訂立。惟中國代表拒絕此議。并另提如下。（一）中國以現欵交易。須定期以一宗完欵存存第三國之銀行。並須於交路前或交路日寄儲。（二）中國可以國庫鈔票或用中國銀兩紙幣之爲鐵路產業擔保者於十二年內。於六閱月之通告後。給償所有未繳之欵項。此種分期繳納之欵當於交易完妥日繳交。（三）中國可自選而聘用一日本人爲膠濟鐵路一段之工程司。惟日本對於此辦法均不允從云

關於撤退中國內之外兵。及增加中國稅項事宜之通信如下。當中國能實在保護在中國之外人生命財產時。駐屯中國之外兵當即撤退。凡此次外國駐北京代表。當於中國懇請均被飭令會同中國代表三人。作完全及公平之調查凡列於撤兵事所提出之意向。此委員團當預備一報告。無附留表明一切否認實情及意思。所有簽字國可以自由拒納完全或一部份之否認。惟如遇允納時於政治經濟上則直不能受中國給予之特別權予利益酬勞或恩給物之支配。中國以稅率之加增故。每月入息可增加四千六百萬金云。

○俄國之救助

六號英京電。美國務部以應浩華君之請故。已擬定三十艘輪船運穀麥入俄。浩君謂美船之運貨入鮑羅的海每噸須值八元。惟外國輪船祇值五元而已云。

○愛爾蘭和約經被通過

七號英京電。地國議院。經以六十四票對五十七票通過和約。地味拉君遂辭其總統職云。

八號英京電。愛約通過新聞。此間聞之甚爲欣喜。愛省人民亦非常快慰。愛爾蘭自由邦爲不列顛之自由省。現在首領已進行組織臨時政府。以便由不列顛官員接任一切公務云。

通過此宣佈後。愛省首府人民多相慶賀。克尼夫君及其全權代表同人。到處皆受歡迎云云。

○南菲洲之風潮

八號英京電。礦工風潮愈鬧愈烈。士末將軍與局務聯合會磋商。懇將根煤供給和範尼電局應用。惟聯合會不允。

○轄得布城大火續訊

七號英京電。轄得布城之大火已被撲熄。據官界計算其損失當在二兆英金左右。民房被燬者計有一百六十六所。多己不能居住云。

坤甸華通中華銀行有限公司廣告

N. V. The Fah Tung Chinese Bank

Pontianak, Dutch West Borneo

住址

開設在荷屬西婆羅洲坤甸埠

資本

本公司經在荷政府立案註冊資本額定壹佰萬盾分爲壹萬股每股實收荷銀壹百盾正

宗旨

本公司係以提挈商場活動社會金融爲主旨專營一切銀行業務凡放欵貼現滙兌押滙定期存欵無定期存欵等所有利息滙水格外克己如蒙惠顧無任歡迎

通滙處

新嘉坡　和豐銀行

總經理廖超然　董事　林合利　黃松德　廖紹羣　許慶辰　林吉財　庶務員范述卿　同啟

中華民國十一年正月十號

叻報附張

每日隨報附送
星房虛昴停刊

專件

施肇基在太會之宣言

施代表。於十一月十六日。在第一次太平洋暨遠東問題委員會宣言。隨將原文譯錄如下。本會討論遠東政局。中國在事實上。自然居重要地位。中國代表團。曾經愼重考慮。亟應於最早時機。提出原則大綱數項。試以該大綱。爲適足引導大會。解決各種問題者也。至應如何決定原則內之某種特別施行辦法。此固本代表團。有待於大會分別解決。惟目前本代表團。有待於大局分別解決者。惟目前本代表。僅先提出原則數項。宣讀於諸公。吾人當確定下開原則之時。曾抱定索求某項規則之宗旨。應現在及將來之遠東　與太平洋各種政治經濟問題。得按該原則。爲最公道之解決。同時並未對於各有關係國之權利。及正當利益。俱受相當之注意。於是本代表團。實謀所以維和中國。特別利益。與世界普通利益之道。中國所亟欲有爲者。既獨求維持和平。更願增進各國之物質。與文化之發展。故願開發本國之天然富源。俾凡需要中國之物產者。皆有取給之處。而本國所願取償者。則爲願得與各民族。自由平等交易之便利而已。爲欲達到上述目的起見。中國必須享有各種機會。俾其延長內政制度。得適本國人民之才能。及需要。中國現在從事於艱難問題。蓋大凡國家改革政體。自有艱難問題發生也。第中國之難題。中國自能解決之。惟須得機會以辦理之耳。所謂機會者。不徒指應免除中國爲外力強行侵犯之危害而言。且指應就情勢所能辦到者。將中國所受各種限制。一概解除。緣此項限制。現實剝奪中國之行政自由。並阻礙中國。得適當之國庫收入。蓋中國政府。依照大會。對於所決開各問題。加以考究。並予採擇施行。代表團秘書廳編譯處秘譯。第一條。（甲）各國約定尊重並遵守中華民國之領土完全。暨其政治上行政之獨立。（乙）中國方一方面。預備聲明。不以本國領土。或沿海地方之無論何處割讓。或租借與無論何國。第二條。中國既極贊同所稱開放門戶即予有約國。以商業機會均等主義。故願承受。並實行該項主義。於中華民國各地方　無一有例外。第三條。爲欲增進彼此間之信任。暨維持太平洋。及遠東之和平起見。各國允許。除先期通知中國。俾有機會參預外。不於彼此間。訂立直接關係中國。或太平洋及遠東和平條約。或協定。第四條。無論何國。在中國。或對於中國要求之所有特別權利。或特別利益。或享受豁除之權利。或成約。不論其性質若何。或契約上之根據若何。均當宣布。凡此項要求。或將來所爲之要求。未經宣布者。均視爲無效。其現已明知。或將來宣布之權利。或成約。當予審查。以便確定範圍。與效力　如經審定有效。並當一一融和。且與本會議宣布原則諧合。第五條。中國政治上。法權上　行政上之自由行動。之各種限制。應立時取消　或儘前與以廢止。第六條。中國現時之成約。其無限期者。概須加註相當明確限期。第七條。凡解釋給與特別權利　或特別利益之文據時。應依照通行之解釋原則。予此項發生權利文字。加以嚴格之解釋。俾求於給與權利國有益。第八條。將來如有戰爭。中國倘有加入。則中國處於中立之一切利權。應完全尊重。第九條　應立和平解決條文。以便解決在太平洋。及遠東地方國際間爭議問題。第十條。關於太平洋。及遠東國際間諸問題。應預訂將來會議時期之條文。以便按期討論。而爲各簽約國。取決共同政策之基礎。（代表團秘書廳編譯處秘譯）

雜俎

◎桿形游泳器

法國科學家倪斯白氏　新發明一游泳器。該器已經白氏在最近巴黎之水道中舉行試驗。成績昭著。每一小時能游十六哩。此器爲一六尺長之桿。尾端有一金屬浮鈕　前端有一螺旋形之推進機。游泳之時。只須鼓轉推進機。使能向前進行。

◎蛛絲綢絹

馬泰斯加斯島之夫你烏森林中　產一種蜘蛛。長達二寸三分。近據英國動物學家露托氏之研究云。此項蜘蛛產極其富。絲質。托氏曾一度實驗。從二十二個蜘蛛吐出絲。費十二小時。得絲六契羅梅托露。近托氏預備採集此種蜘蛛　着手製綢。

狗頭標烏啤

此項上爲黑酒各酒店均有出售者
以便　諸君購用
新嘉坡代理人　吉寧實得力
銀興公司　門牌十三號
英一千九百廿一年

△注意大減價▽

韋廉士大藥局紅色補丸現今暑沽定價每一瓶一元五角半打八元止每打十五元
照價匯來該項亦可多郵政局寄不取郵費凡係兒貨交銀之斷單寄銀一元以作郵費之款　貴處無從購買此藥以可
星架坡韋廉士藥局謹啟
英一千九百廿年一二月二十八號

閣下苦有飽脹反胃嘔吐等狀

乃是飲食不合或因他故皆須服用紅色補丸可也因此丸藥性和平能助消化且使腸胃清潔有序也凡胃飽悶等患不甚然而自消矣即如有[illegible]常可[illegible]來信云[illegible]人日久大便不舒[illegible]服每次不過數日之效且因而時常頭昏以胃痰飲煩悶[illegible]服紅色補丸其大見功效速服數次非但大便有序即頭昏嘔吐諸恙亦都皆治愈[illegible]人實[illegible]心特[illegible]此鳴謝紅色補丸凡經售西藥者均有出售或向寄星架坡士庫街六號韋廉士醫生藥局原班郵奉一瓶可也

凡處女或婦人患有血薄氣衰[illegible]少一[illegible]喘[illegible]色補丸係療治血薄氣衰之聖藥即如近來陶[illegible]甲夫人之確據如左云少血是也欲治血薄氣衰[illegible]有一法即[illegible]補是也韋廉士大醫生紅東三省陸軍講武堂職員陶君來信云賤內子去歲患虛弱症身體虛倦面色蒼白飲食懶進形容枯槁[illegible]不調腰腿酸痛精神減少四肢無力呼吸迫促心中怔忡等患多方投醫迄未收效病勢日增藍醫束手嗣經友人告服紅色補丸余即向西藥房購買數瓶服用之後頗覺有效於是耐心連服直至十分全愈而得已韋廉士大醫生紅色補丸誠係仙方逆人即道因是口碑所播服是丸而獲效者已不勝枚舉殆如恆河之沙聲天下馳名補血健腦之聖藥乃是不分男女功效相同者也凡經售西藥者均有出售或向星架坡士庫街六號韋廉士醫生藥局函購亦可每一瓶叻銀一元五角每六瓶叻銀八元郵力在內

婦女衛生小書奉送

若有精美小冊名曰悲告婦女內詳婦科衛生要道如欲索取須寄一明片至以上所列地址原班郵送一本可也

廣東

開築瓊崖公路進行之計畫

海口函。瓊崖主要之商埠。現已拆城切舖。築堤築路。紛紛開工。進行甚急。余、訪員自稱。趨到公路分處。謁傷敖工程科長。問其公路進行大畧。科長謂。現籌辦此事。商民多不開通。頗覺困難。惟有盡量解釋。切了解。各工程進行。則以最速時間赴之耳。查瓊崖一隅。尤爲東手。現時公路幾關。每月祇有開辦費。彌誅會無收入。但司善後處借墊。與捐築之後。另行籌款。予復問各馬路之旁。是否建築騎樓。答云。除沿海堤岸外。一律於兩旁行人處種樹。以壯觀瞻。至衛生。少危險。一舉而三善備。比海口遠府城一段馬路。即處處建築。頗一帶。從事修築。且見時也方兵埔。軍隊俱駐防在外。一時未能實行耳。此段之路線。將來必制成其直如矢模樣。用科學及美術之方法。以整理。現計第一期之馬路。約十個月內可竣工。皆有兩年相繼不絕工夫。海口市場。當然成一新式商埠。惟近日中國官場。用人行政。多爲五日京兆。有始無終。或者不能達到我所想計畫。亦未可知。余乃謂海口馬路。雖開築完竣。若十三縣馬路。不負成各縣開築。貨物仍不能流通。商場亦難加旺。科長云。誠然。我們曾瓊崖道尹且長交通未便。創辦實業。往勞無功。近日諸人。皆以瓊崖地大物博。欲抵瓊崖辦實業。而忽畧交通一層。鄙見甚不以爲然。至辦十三屬之公路。現時各縣知事。雖兼公路局長。但民選縣長。不日發表。過渡時代之官員。祇以官樣文章。敷衍塞責。最希望者。各縣已發表之民選縣長。內擇抵現時。集合本處。開一度會議。集商具體辦法。惟現時最需要者。須在本埠創辦一瓊崖全屬工程養成所。令各縣選送數名學生。入所學習。籌辦公路之要件。不外人才經濟二種。經濟是各縣磋商籌度。固不必管。而人才一層。非徒能作文章 文理優長者。便可充當。必須能調繪 諸工程。方爲合格。此養成所。乃專養成此等之人才也。苟有此等人才。散布各縣瓊崖全屬公路。不難成功。有養成所。我正在極力策畫。諒必不難成立也。談至此。余乃告退。特紀之 以告留心此事者。

雪片飛來之雷人請兵電

海康縣保衛局來快郵代電云。廣州大總統孫粵軍總司令兼廣東省長陳鈞鑒。廣東省議會第七路司令兼雷州剿匪總指揮黃 第七路副司令黃。瓊崖善後處兼理雷州善後事宜鄧鈞鑒。廣州報界公會鑒。八閩學會各同鄉雷公鑒。雷州土匪。自鄧處長宜瞰開拔後。勢愈猖獗。陳匪石合三即陳定邦一股。藉招撫爲名。據城叛亂。驅逐海康縣樹知事。烏石場劉知事。及海康營縣員湯壽夫。王勛。[illegible]等出境。乘勢開賭。[illegible]十[illegible]一縣[illegible]商[illegible]十人。[illegible]黃[illegible]吳守瀚許文明等十家。拆毀民房壽戶數十間。搶殺商民崔建生鄧乘發等數十命。擄婦女謝氏朱氏何氏及 陳戲帝之妻 陳鳴盛之女等數十口。又時誤匪竄下鄉劫掠。如下嵐平原田西等村。更難僕數。復有楊噠陳仔一股。在西南一帶。焚殺擄掠。村市坵墟。如扶暇烏梅那蕎調濃田等村。焚掠尤爲慘酷。現雷城中除匪黨梁禹疇。符夢松。陳土漢。鄔學于。梁連岐。黃景星。王天一。梁鴻懋。羅通灝。張錫命等數十人。在城助桀爲虐。擅電袒護。圖謝彈劾外。所有正紳殷戶。無不遁避一空。滿城盜賊。狼虎成羣。張爪張牙。肆行搏噬。哀此煢子。噍類無遺。桐等況口餘生。雖安緘默。迫得聯懇省會提議表決。咨請省長電飭黃司令速督大軍蒞雷痛剿。以拯孑遺而維殘局。 全雷幸甚。海康縣保衛局長林兆桐。勸學所長陳棨。海康縣保衛分團團吳家榮。教育會副會長梁增華。武郎社團總長鄧子。水鵝團[illegible]蔡鎮雄。商界代表王氣光。雷州公民代表王丹。九國邑司[illegible]。又遂溪來電云。省議會。擄掠悍匪楊陳[illegible]行符仕事等。率匪千騎。在廿三日衛攻樂民區草頭村。四晝夜。破陷樓十座。該村居民及外任逃避者。焚殺約爲數 現邑西一帶。人心惶惶。求死無門。乞迅飭黃司令火速統兵往救。以拯孑遺而存人種。後死者遂溪縣保衛團總局長楊文光叩。商學界同叩。

市財政局償還舖屋布告

廣州市財政局布告云。案得償還收用馬路兩旁舖屋產價。前經訂定專章布告分別辦理在案。茲查前市政公所佈告業案發給。非貼城各號產價。及己布告發給而未領去者。尚有多起 業經呈奉市長核准先行給還等因奉此。自應遵照辦理。以符原案 爲此布告。仰該開各業戶。即見具殷實店舖。籍具保結來局領取。以憑明核給。慎勿有違爲要。(計開)領款人姓名黃翠氏。馮榮華。溫太原堂。謝宅黎氏。張錫亭。孟朝楨阮氏。慎德堂 謝陳氏。系戎堂 柯廣齡。楊延昭。柯林堂。貞海 賈廷猶。鍾顯川堂劉瑞田。仁壽堂劉厚福堂。馬成黎黃雁。黎呈徵 李德寬。以上前市政廳公所布告業案發給各號產價。保德公司。梁湛燦黃氏。何少修堂楊積善堂。吳延陵堂 陳昌垣。陳祖梁。何宅蔭福堂。譚資安堂。以上前市政公所核准發給而未領者。

陳炯明歸自羅浮

陳總司令昨赴博羅旅行遊覽羅浮山。小駐兩天。已於昨日下午乘車返省同行者爲伍總長廷芳。汪顧問精衛。各隨員數人。

請撤消美商建築火油池案

美商三達火油公司。近擬在三水縣境。建築火油池及貨倉。[illegible]准。由該商自行[illegible]。茲三水縣東南鄉一帶人民。咸起反對。聲勢洶洶。暗潮甚爲劇烈。過激者復倡言以力解決。如該公司故拂逆民意。悍然築者。必將其拆毀。現各鄉耆老。極力制止。婉勸靜聽省長解決。昨併聯合東南四十餘鄉。各舉耆民代表來省。排隊向省署請願撤消美商建池案。暨即制止興工云。

各縣公路局緩裁

廣東全省公路處。及各縣路局。前經省議會定裁以一切事權。移交各縣工務財政兩局。分別接辦在案。陳省長以各縣六局組織未頒佈。特決定將縣公路局暫緩裁撤。已令公路處轉飭各局一體遵照矣。

雷民望兵如歲矣

雷屬匪禍滔天。民無寧處。已非一日。其附屬大股及陳石合三陳五仔楊妃陳仔各股之罪惡。已歷誌各報。不謂近匪禍竟延及偏僻之區。茲據通訊。徐聞陳東區錦安一帶山林叢雜。現爲股匪李極李創。糾黨嘯聚。千百成羣。勢如蜂蟻。焚殺慘烈。無法無天。單就市區而論。大小鄉村數百 已焚燬過半。擄殺及擄擄男女三千餘命。慘殺孕婦九十餘人。屍橫遍野。人民無路過生。聞有向匪餽[illegible]食希圖免禍者。仍不免於擄殺。嗚呼慘矣。現聞黃司令率官軍行抵海安。非經圍攻代。驍往行營。乞兵進剿。惟匪氛遍地。不知待至何日。始有兵來耳云云

順德霞石團紳請緝匪

順德霞石鄉保局紳黃蘇星泉等呈報。略謂本年十一月廿五日。啟局[illegible]外匪數十人各持鎗械 蜂擁入局。肆行搶劫。所有現款衣物銀兩。席捲一空。復將啟局長翩轉評毀。幸順局保衛團總局聞警。立由周局長之貞。于[illegible]夜派警到鄉救護。匪黨始聞風鼠避。除由局將案呈明縣長勘驗。調查明確。查緝兇匪。究辦外。懇此呈報。乞賜迅飭營隊一體緝辦等情。已即由省署令飭周縣長究辦具報矣。

女子解放聲中趣聞

西關十六甫西四巷胡宅昨因其女出閣。特在門前張貼紅聯。聯語爲(教之四德)(不許自由)一時見者。多謂此聯雖具專制口吻。尚覺直捷痛快。但解放婦女聲中有此。亦一趣聞也

招徠廣告

燈塔之於海。借示來往輪船以平安之海道。輝里沙及尼夫公司是爲(汽水)之表號凡該公司所製之汽水
皆係最良最平安之飲料也

欲保平安請飲本公司之汽水

第一千九百廿一年九月三十號

鐘

極品眉

丸號眉壽　兼能種子
極品良藥　聲名素著
一索得男　端賴乎此
環球人士　久已嘉許
請嘗試之

南洋

民九年五月

經理處大馬路石路口會豐商店

[illegible]中法藥房
[illegible]會豐商店
棉蘭中華藥房
金保會豐商店
太平會豐商店
吉隆五洲藥房

保腎益精丸

子精虧劣胃水虛寒若不設法及早療治適其弊必致有
絕嗣之患幷日妨及健康可知人當以補腎爲義務不可
敀俗于凡夫昧於學理只將不產之罪委諸妻妾更有迷
信宗教者竟將此事委諸命運二者之愚昧實可謂異
途同歸也本醫生製造此丸耑治頭暈眼花夜不安眠精
神疲乏之難忍耐力夜多小便尿後反寢不成寐滴因精
神萎餒之故而成一種恐天尤人厭世欲死毫無生氣
人痛孰甚焉患上列病者能連服此日決數增補
活潑精神奕

南洋

◎衾裯情深襁恩斬

（錄益羣報）蘇丹街源豐酒店樓上。有某氏少女。三五年華。閨深。待字。近年忽動摽梅之感。日前竟隨一男子他去。雙宿雙棲。後爲其父母偵悉。設法將其覊回。送交護衛司處斷。詎該女到護署時。竟矢口不認其雙親云。

◎女子剪髮

（吉隆坡）茨廠街某號樓上有一女士者。一開通女子也。平日對於梳髻一層。深感不便。以其於職業上及行動上。均有妨礙故也。特於前天與某二少女。在其寓中。延一理髮匠。出其並州之剪。與此三千煩惱絲。作最後之訣別云。又聞吳英武君之二女。亦於月前將髮剪去。一時聞者。皆嘉許女士實有覺悟之趨向云。

◎治相思無藥餌

（錄南洋日報）民禮昨日廿五日六時許。往棉之殁末次火車。李站時搭客均紛紛下車。有一人衣冠翩翩。昏于站次。癡若木雞。不能動彈。圍觀之人甚多。謂曰我醫。曉曉不休，旋有二女。擁開衆人直立其前。嗣相認。意是渠之戚好。後偕多人扶翩翩之坐馬車而去。余好奇。詢旁人。乃知女士係該埠之女教員某。男子則爲其未婚夫周某。齊屬一教員也。觀其病之現象。甚爲蹊蹺。第想爲相思鬱結所致云云。

◎熱心公益之踴躍

（日里）瓜勝新邦啟文學校。日前因經費支絀。各職員紛紛辭職。停閉之象。迫于眉睫。關楣烈君聞悉。特親到總理處自認每月認月捐二盾。李瑞彝君月亦認捐一盾半。何吳傑君亦捐一盾。當地公司原日認捐一盾半。現亦願認捐五盾。諸認之數。雖爾無多。足見其熱心公益。殊可欽佩。又聞該校現由邱鼎祥甲鄧幹成君。歐嫣裁君盧樹英君盧丹輝等。極力出來維持。已轉危爲安。并一號開日話劇。僱買揮及甚形踴躍。屆時必有一番大鬧熱。該埠人士如斯熱心。可爲該校前途預賀知。

◎南洋兄弟烟草公司贈醫啟

通啟者敝公司現聘到前任廣恩堂方便留醫院醫生江玉書先生就任醫席以專贈醫期定陽曆十二月廿三號即中曆十一月廿五日起假座松柏街海天俱樂部內贈診每夏由晨十時至午十二時止不分畛界不醫花柳凡我僑胞有之或染疾恙欲得良醫診治早圖健康者請如時按址就診爲盼

民國十年十二月二十號　南洋兄弟烟草公司謹啟

（注意）江玉書先生醫寓在小坡三馬路孖蛙祝左邊每日由早十點鐘至午十二點鐘在海天施診外餘時在醫寓候診

本校定一月十…　名以免遺珠…　仙門潮店街…　中華民國十…　何仲英　李蔭深　梅毓及　陳獻秋　陳一飛　許痴生　劉登昇　紹湘霖　正總理　副總員　民國十…　展覽會　分頭…　君思…　民…

香港 楊耀宗

馳名花柳聖藥

地膽丸

骨痛水

珠珀散

理口

除毒水

藥水

不憂丸

理腎丸

化毒丸

Y字嘜 Y 婁公煙

本公司所製各款葉捲煙枝

嘉許近更不惜工本監製四枝庄大

仰光地道芬葉製成大號二號Y嘜

之濃香洵稱天然美質且取價尤爲

出市以來風行遐邇大有供不敷求之

權爲宗旨惠顧諸君認請明本公司商

本城各烟店均有發售大稍批發格外

面商

總發行所 小坡美芝律第五之九號 中國

民國十年四月三拾號

◁ 烟 茶 廣 告 ▷

本號之烟葉茶彈向心究研專
求飲食上之實益故自運到南
洋發售以來深荷各處紳商倍
加欣賞今爲擴充起見特在
□開設□發行所倘向□光顧
批發零售一律歡迎茲將各色
貨物臚列於後

建珍紅烟 四兩庄二百八十包
建珍紅烟 二兩庄五百六十包
建珍紅烟 八兩庄一百四十
茂圖大湖水仙 王楷記 政府註冊
裕記極品鐵觀音　松園上等白牡丹
裕記極品普洱　松園上等鐵觀音
裕記散庄烏龍茶

總發行處星洲大箱街門牌五十一號建芳公司謹
民國十年八月九號

HAMS Pineapple Brand,

◁ 招 牌 廣 告 ▷

本坡雞火腿爲星洲及三四州府市上所售最著名之食品價格公平氣味清香久爲顧客所贊許各處食品店均有出售諸君試試便知其之物好也

英一千九百二十一年十月四號
本叻總理一中國人星嘉坡雪廠有限公司啟白
SOLE AGENTS
Singapore Cold Storage Company, Limited
Straits Settlements F M S

U... ... OILS
ALLGRADES
AT
CHEAPEST PRICES
The Asiatic Petroleum Co., S.S. Ltd.
(Incorporated in England)

本公司現有各種女米里革籐機油煤土油及土油批發零售價錢相宜
大英一千九百二十一年　月　一號
亞細亞土油公司啟

SAVE YOUR EYSE.

○招徠廣告
△注意！小心防護君之眼力
△玉臨敝公司與眼科專家磋商

邏啟者熱帶之日光對於眼力甚爲危害諸君如欲保護君之眼力脫離此種之患害者則請凡凸形之水晶眼鏡否則不能爲功與本公司之眼科專家經驗多年爲遠東之最著名者敬請移玉光臨與之磋商查驗配是禱此佈
MR R V MEYER. F.S.M.C (LOND
Representing the original.
N. LAZARUS
of Hongkong & Shanghai
英一千九百廿一年十月廿二號　　啟

我有自出心裁不用爐火製成一種耐久不壞之寫文牌信其比別家者加倍用久現正開張伊始價格從廉皆歡迎本求售家居什洗者不可交臂失之
店住島戰車門牌六十二號寄三家實珍爲實得力五十八號　　侯貪金披露
民國十年八月廿四號　　　　　　　　　　　已

招傳大器機司公山鼎光隴實　售

啟者本公司不惜巨貲由歐美辦到名廠機器兼聘有經驗機師督造大碍大瓦七實優美堅固非常極合建築之用耐久不壞恐未週知特登報端俾及造火爐金勞腳之用耐久不壞恐未週知特登報端俾知所問津爲無論多少一律歡迎　諸君光顧請到源順街鼎盛興號內共商便妥
民國十年十一月十　　　　　　　　　　　　　已
實隴光鼎山公司披露

先施公司

新到貨品十大特色

壹）即到金銀手錶克扎力眼鏡特色一
貳）時款紗縐綢式式齊備特色二
叁）襪綿襪床衣毡帳綿彩特色三
四）花旗發具冷熱水壺留爵理模特色四
五）柳條士布禾休漆器江西瓷器特色五
六）太平印毡金山羣羣毛木色六
七）兒童玩品筆用牙刷軟傢和刮特色七
八）化妝香品夾荳什才易月品特色八
九）保生時衣衛綫套身巳月品本色九
拾）本廠工出品餅干親羊水價見己特色十

石叻大馬路先施公司啟

保血公司
舊地油麻地上海街三十六號

批發相宜

此中香料之原質由本號製立誠各類衛生用品也乃石叻女公司代理各號總辦採辦函接治便妥

新濟世

主治心氣痛 胃氣痛 肝氣痛 肚痛 食滯痛 腸氣痛 腹疼痛

此丸專治婦女月經不調經期後肚痛赤白帶下經閉不通崩山漏胎不安小產後瘀一切婦女百病功効如神

佛學

關徐文蔚君答某居士問二十一則（五續）

▲選錄佛學週刊之精華（此週刊在杭州之江日報內出版每星期六一張）

問。舊有持大悲呪者。云願降伏一切魔魅鬼神。依經云。當於寶劍手。若然。不知誦寶劍手之真言若干遍。或與心呪接續誦。間斷誦。倘不誦寶劍手真言。惟僅心呪念畢時。回向語中混入願降伏魑魅鬼神等句可否。又呪經中每言凡所祈求。必得靈驗。殆指持誦已到一心者言歟。

答。寶劍手云云。究應如何持誦。須叩問密宗大師。鄙實不知。未敢妄對。至於靈驗與否。視行人功夫淺深爲衡。日久功深。必得符驗。又大悲陀羅尼經。說種種勝利。而一再言。若有少疑心。必不果遂。竊謂疑者猶豫爲性。非是不信之謂。（疑爲根本煩惱不信屬隨煩惱）但於持誦時。起一姑試爲之未知驗否之心。即是少疑心矣。有此少疑心。必不獲驗。何以故。以有此少疑心爲之障。不能與呪力相應故。念佛亦然。靈峯彌陀要解。信因信果。信事信理一段。其義至精。幸留意焉。

問。呪義本不可解。然藏本中大悲心呪。竟有逐句加注者。或係佛菩薩及鬼神名號。无關弘旨歟。又誦時兼顧注釋。徒亂思念。倒不如不問爲愈乎。

答。密呪一字含多義。本不可加以解釋。間有可解者。率係菩薩鬼神名號。大悲心呪加注本。是唐不空三藏譯。然誦時貴在專精。自不必兼觀注釋也。

問。西藏在昔。密部盛行。所有壇儀。今尙流傳否。

答。密部壇儀。印度西藏。日本等處。均尙流傳不絕。（未完）

文苑

◆月下（馨兮稿）

靜臥樓臺頂。
明月兒。照着我的心。
月啵我心深—。
也許是。我心照月明—。
◉ ◉ ◉
明月兒的旁邊。
一片薄薄的白雲。
掩着兩三個寒星。
不住的閃閃爍爍。
◉ ◉ ◉
好像是紗窗內的美人。
想對着我們頻頻顯露。
倒有無限的思想與無限的[illegible]
要告訴我們—。
可是他終却不能說出聲—。
◉ ◉ ◉
哦—我知道了—。
我和他是很同情—。
然而我也不能說出聲—。
我只得張，的嘴。
囁囁嚅嚅的對他表示—。
◉ ◉ ◉
哦—薄雲一縷都沒有了—。
星月交輝—
凉風徐徐—……
慈愛的睡神—。
摇我入眠去—……

謎語（焜耀稿）

（君非鄰家來）本坡招牌名一
（新舊同一間）同上
（壁毛蟲打）同上
（白縮手市二條）同上
（年年正二月升冠格）同上

◆南洋工商補習學校啓事

謹將本校改租後十二月份進支款目及贊助人捐助月捐佈告如左以昭大信並鳴謝悃

收前月存款一元三角六占　收月捐一百八十七元
收前入塲券費十元　收學宿費二百九十一元
收元旦會存款十八元五角　收校長教員慶祝結在柬金三百零五元
六條共收銀八百十二元八角六占
支校租（十一月份）二百元　支廣告費五十五元
支校長教員柬金四百九十元　支校丁辛金伙食五十五元
支雜費十元零五角四占　支教授用品一元九角八占
六條共支銀八百十二元五角二占
收支相抵結存銀三角四占

▲蒙交十二月份月捐諸君芳名列下（恕不稱呼）

建源棧二十元　協榮茂　福順美　林和昌　合益　仙丹公司以上各十元　和記　南春　泉益　黃肖岩　協榮昌　昌裕公司　謝榮西以上各五元　蔡多華四元　信孚　李進澤　莊鼎貞以上各三元　黃源鑑　金福源　張松標　陳其位　仲成　蔡天生　黃妙來　南通公司　萬瑞福　文德　隆源　福祥豐　莊丕南　李孫堅　同協成　吳全福　王振德　南成以上各二元　順茂　南和　勝源以上各一元　蔡天生八九十十十一月份八元　莊鼎貞九十十一月份九元　莊國影十十十一月份四元　泉益十一月份五元　葉金福十一月份二元　黃妙來十一月份二元　共銀一百八十七元　另收李天來前演劇入塲券費十元

[illegible]一年十二月九日　南洋工商補習學校啓

KIRIMAR.

◆招徠廣告

▲爲木料之保護品

（一）凡害木料者由不潔日晒已由及有別種害而之木上須直將此油塗於木上於開用前必先將載器塗播及頁受之木不可免之合沸後再用一平常之播塗於木上如塗各種油料焉　如木料上有腐壞或生有菌草之處則須先將該腐木削去然後始可將基林馬油從多塗之

凡選木少或接口處則須將基林馬油塗三次然後始可與別接口相連後凡木料之竪入土中者其竪入之部份則須將基林馬油透塗三次方保也用基林馬油原爲甲質故於透塗後須將該木豎置俾該油得向下流而深入木心焉

一加侖基林馬油可塗三四百尺乾燥之木如係濕或粗木當然吸收油質較多故須多油一二次然多數油料之木其功用更大也

（二）凡屋外所用木料則須透油二次惟第二則須於廿四小時後方可塗上至屋內所用木料則透油一次其功力已足矣

（三）近來以屋外磚石多易腐壞之故對付奇難且南洋天氣更易令磚石之腐壞凡腐爛之處潮濕易入結果甚危如欲剷除此種不如並粵洋有將基林馬油多塗以基林馬油不但是含有排水力且可令磚石更硬而耐風雨也

（四）基林馬油是爲木料之唯一保護品裝於一加侖二加侖五加侖及十加侖之鐵桶內及裝於四十加侖之大木桶內也

Sole Agents:
Aldens' Successors (Eastern) Ltd.,
4, Collyer Quay, Singapore
and 93c, Beach Street, Penang.

唯一代理人亞鐵丁承繼人有限公司
住本坡哥里亞基四號門牌及檳城海後街第三十三號乙門牌
電碼：ALDEN'S
千

英一千九百廿二年正月十號

英一千九百拾
七年六月三號

◆廣益銀行派帳廣告

逕啟者本行債務清理人經將各債清理就緒决將最後之債息以八巴仙攤還（總計派出之債息共九十六巴仙）凡債權人之請求書經清理公認而未來收者可前來提取是荷此佈

英一千九百廿二年正月九日

廣益銀行債務清理人　林秉祥　廖正興　S. Whitaker　仝白

◆尋友廣告

敬者爲自西歷一千九百零九年在星坡與福建人陸星凡合伴營業後生意歇業各圖異向訖今未知他在何處今欲他一叙友誼未知住趾特字廣告倘陸星凡兄字即來若各友相識其人煩代通知是所厚望此佈

民國十一年正月六日

寓牛車水香蘇尾五十五號三樓　福和興鄰鐵桑郎卽細佬哥　白

◆招投廣告

逕啟者廖內全島及其餘各附屬地內計由一千九百廿二年四月一號至一千九百廿三年三月三十一號全年內之酒礁及胡椒征稅擔當於本年二月六號即星期一日上午十點什丹械椳鄉地方官署內開始出投　諸商翁如欲投承者請依期前去是荷此佈

西一千九百二十二年一月七號　荷蘭總領事白

◆承頂聲明

敬者小坡美來律門牌一百四十八號合興號林淑利因要別圖願將店底全盤頂與敝鳴成公司承受改號經營業經立約限期交易倘從前有與轇轕未清者具一禮拜內前來與該號理會倘遇期不到乃係自悞以後與承頂人無涉先此聲明免滋後論此佈

辛酉十二月初八日

英一千九百廿二年一月六號　承頂人鳴成公司披露

滙票行情一覽表

滙香港銀行貼掛牌	一百元貼銀行	一十六元
銀行兌現銀票	一百元貼銀行	一十五元七五
滙汕頭兌現銀票兌	一百元貼銀行	一十三元
滙廈門銀行掛牌	一百元貼銀行	一十六元五
銀行兌現銀票	一百元貼銀行	一十六員二五
滙福州銀行兌現銀票	一百元貼銀行	一十五元
銀行兌現銀票	一百元貼銀行	一十四元七五
滙安南銀行掛牌	一百元銀行	一十五元
銀行兌現銀票	一百元銀行	一十四元七五
銀行買現銀票	一百元銀行	一十四元五
滙上海銀行掛牌	一百元值	六十三兩八七五
銀行兌現銀票	一百元值	六十三兩七五
銀行買現銀票	一百元值	六十三兩五
滙呂宋銀行掛牌	一百元值	九十八元
期票三十天兌	一百員值	一百元
滙暹羅銀行掛牌	一百銖值	九十元五
暹銖銀紙兌出	一百銖值	九十二元五
滙仰光銀行掛牌	一百元值	一百七十二元七五
期票三十天兌	一百元值	一百七十四元七五
滙嗎呂嗙銀行掛牌	一百元值	一百七十二元七五
期票三十天兌	一百元值	一百七十四元七五
滙高浪霧銀行掛牌	一百元值	一百七十二元七五
期票三十天兌	一百元值	一百七十四元七五
滙紐約銀行掛牌	一百元值	四十八元
期票三十天兌	一百元值	五十元
滙雪梨銀行掛牌	每元值	二司令三扁一三一
滙加吉打銀行掛牌	一百元值	一百七十三元
期票三十天兌	一百元值	一百七十五元
▲印度盾▼	一百盾值	一百元
滙望加錫銀行掛牌	一百元值	一百七十三元
期票三十天兌	一百元值	一百七十五元
滙檳榔嶼銀行掛牌	一百元貼銀行	二角半
▲叻字▼	每百少銀	二角半
滙加勝吧銀行掛牌	一百元值	一百三十三盾五
期票十天兌	一百元值	一百三十五盾五
▲爪哇盾▼	一百元值	一百〇二盾
滙泗水銀行掛牌	一百元值	一百三十三盾五
期票三十天兌	一百元值	一百三十五盾五
滙三吧壠銀行掛牌	一百元值	一百三十三盾七五
期票三十天兌	一百元值	一百三十五盾七五
滙倫敦現銀票（易申）	每元值	二司令三扁三三二
期票三十天兌	每元值	二司令三扁八七五
金葉每望角		八十七元
金盾每個		十一元七
▲銀價市情		三十四扁七五
官鉈十庫		八十四元

△輪船入口

勝年	輪船	由關丹	十四到	實得力洋行
新加禮	輪船	由三發	十四到	和蘭公司
甘巴	輪船	由安順	十四到	實得力洋行
豐順	輪船	由礦咯	十四到	順局公司
豐發	輪船	由福咯	十四到	和豐公司
文律	輪船	浮羅厭宜	十四到	張順美
福茂	輪船	吉里汶	十四到	法國公司
斯里巴丹那	輪船	麻六甲	十四到	發泰安
慶生	輪船	麻六甲	十四到	捷豐號
海龍	輪船	由麻坡	十四到	實得力洋行
吉蘭丹	輪船	由麻坡	十四到	實得力洋行
施娜	輪船	由文島	十五到	和蘭公司
豐吉	輪船	由麻坡	十五到	和豐公司
爲發興	輪船	由麻坡	十五到	順局公司
吉連	輪船	吉寧丹	十五到	實的力洋行
英吶嘮宜利	輪船	英得宜利	十五到	和蘭公司
新加坡	輪船	北干峇魯	十五到	和蘭公司
吉偃	輪船	由檳城	十五到	實得力洋行
孟禮明	輪船	由棉蘭	十五到	和蘭公司
萬智美	輪船	望加麗	十五到	恒利號
新德	輪船	由日里	十五到	棉示必洋行
保安	輪船	由巨港	十五到	麟盛公司
豐和	輪船	丁加奴	十九到	瑞豐盛
龜頓	輪船	砂勝越	十六到	順發號

▲輪船出口▽

▲十二月十四日拜三輪船出口▼

新及	輪船	上午九點	往三稔	遮旦弟利士
	沙呇	占遜		
福榮源	輪船	上午十點	加巴勝	協榮號
	井里汶	三寶壠		
心米蘭	輪船	午十一點	往三稔	和蘭公司
	呇眼			
加讓	輪船	午十一點	往咪里	實的力洋行
	納閩	亞庇	龜吻	仙那港
亞士堀	輪船	下午式點	基里條	實得力洋行
	丁加奴	吉寧丹	大年	
	宋腳	萬嵩	網略	
拚得沙	輪船	下午三點	往棉蘭	棉示必洋行
怡寶	輪船	下午三點	吉隆港口	實得力洋行
	檳榔嶼			
豐吉	輪船	下午三點	往叻坡	和豐公司
	麻六甲			
閩芝	郵船	下午四點	往安南	通合號
而而盧汝士	輪船	下午五點	往文島	和蘭公司
	巨港			

◎各貨行情一覽表

白檳島椒上	一十五元
又上	一三元
老律島椒上	一十五元
又次	一十二元
砂勝越白椒上	二十六元七五
又島椒上	一十四元五
又次	一十二元
柔佛島椒上	一十六元
又中	一十四元出
坤甸白椒上	三十元
又島椒上	一十四元
文島白椒上	二十九元
本坡島椒上	一十四元
又椒行	一十四元
三發椒上	二十五元
又島椒上	一十五元五
又次	一十三元八七
一號桿干	十元二五
二號桿干	九元八七五
三號桿干	九元
叻坡碩莪粉上	五元三七五
又嘜上粉	五元
越坡碩莪粉上	五元二五
又中	五元
爵閣碩莪粉上	五元二五
中粒	七元
幼粉	七元五
幼丕	六元七五
白鴿乳一號	三角五占
福花乳一號	三角六占
鴿花乳二號	三角四占
吧那糖庄上	二角八占
烟花三號	三角
一號煑片	三角式占
二號煑片	三角
一號赤甘蜜·開價	一十三元五
一號赤甘蜜開價	一十元九七五
二號赤甘蜜開價	九元七五
島甘蜜行開價	十元
又甘蜜土庫出	十元
廿二號粗花鐵每担	八元九
二六號粗花鐵每担	九元八
四十四號幼花鐵每	一十二元五
本坡和豐牌油小罐	三十元
又每珍庠	二十八元
本坡大鋼土油每	七元五
什標土油每箱	六元三角半
日標土油每箱	六元四五
鍋標土油每箱	六元六
虎標土油每箱	六元六
鷹標土油每箱	六元七
壬帽土油每箱	六元五角
龍標土油每箱	六元六五占
馬標土油每箱	六元七角
白國紅沙	式角三占
暹羅白片每包	二角一占五
坤甸華兒膠冬上	六元五
又鄉箱	六元二五
砂勝越兒膠冬上	五元二五
又鄉箱	六元
白榴冬華兒上	十二元
一號水牛皮每担	三十八元
二號水牛皮每担	三十二元
一號赤牛皮每担	十五元
二號赤牛皮每担	四十元
一號鹿皮每担	七十元
二號鹿皮每担	六十元
水角牛截支三角每担	一十三元

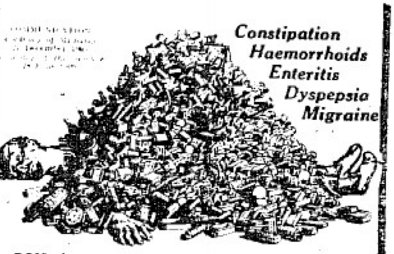
特別廣告

四阿者甚（JAGEOL）藥散是以最良之藥料化鍊而成專治遠年及新患之花柳各淋功效如神曾經治愈患花柳症不此知凡幾誠爲患花柳者之苦海慈航也
遠年症每日服用六丸重症每廿四點鐘內服用十六丸於飯前爲合六歲小孩每日一丸十二歲者每日兩丸尿管不通者每於晚飯時服用四丸至妙將丸剖開與食物夾雜服用

JUBOL

Physiological Laxative.

The only agent that effects the functional "re-education" of the Intestine.



POISONED BY PERNICIOUS PURGATIVES!

Prepared at CHATELAIN'S LABORATORIES, 2 rue de Valenciennes, PARIS
Sole Agents in Singapore and F. M. S. DUPIRE Brothers

此藥并無假借別藥功力可與內外所用各藥同服之也謂余不信請購用之便知余言不謬

英一千九百廿年十月十九號

DUPIRE BROTHERS, Sole Agents

惟一代理人都比亞兄弟公司白

狗仔嘜烏蜜酒

叻地最暢用

天下至馳名

上飲品

敢請試用

各酒店均有出售

英一千九百二十年二月十二號

和豐紅毛灰招售

Cable Address "HoHong."

啟者本公司不惜巨資精製頂上紅毛灰灰質堅結堪以耐久歷試無異特用椰象標早登憲報爲誌經蒙本坡工部局詳加考驗獎許灰質力量果極優勝給憑通銷諸君如欲光顧者請到吉寧實得力（即山仔頂）牌門六十一號電話三五二一號辦事處面商莫不格外歡迎

英一千九百二十一年七月七號

和豐士敏廠披露

頂上青鷹選米再到叻

註冊商標別人不得冒混

啟者本號火礱所出之一號之青鷹牌米歷行遍南洋通交趾各庄白米之首自前年[illegible]地不獨尤爲欠缺[illegible]暫由政府督辦得以[illegible]庄米石[illegible]未辦叻中茲以新穀既升叻[illegible]亦已定期將米市貿易之權交回商人自辦[illegible]得[illegible]欲望之時何可言宣哉本號已選龍[illegible]上等之青鷹選米運叻中仍照前數由十八號與[illegible]一家[illegible]北等上米係選[illegible]名穀[illegible]加意揀選[illegible]其香味等等一切尤勝於前[illegible]有欲採辦者請[illegible]和號相商自能妥治此布即公安

民國十年四月廿九日

西京[illegible]謹啟

HAIPHONG,
DRAGON CEMENT."

招徠廣告

海防龍標士敏坭爲市上所有之最平最良者在三四州府內約有七十萬噸曾由本公司每年出額祇達四十萬噸而已諸君如欲購辦者請早函定爲荷

三四州府唯一代理人都比亞兄弟公司

住地蘇沙街二號 Dupire Brothers

爲星洲工務局柔佛工務局及四洲府鐵路之供給人

一英千九百廿一年十二月一號

▷大減價一月廣告

逕啓者本公司有各種極華美耐用之男人衣服應用布料大稱甚適舊歷新年之用今以欲清售此種布料起見特於本月大減價一閱月 諸君如欲查驗此種貨物儆無不極意歡迎請早惠臨勿失良機是幸

英一千九百廿二年正月三號

J. L. Campbell & Co

Raffles Place

柑嗎露公司謹佈

挖遷舊墓之報聞

恒山亭舊塚附近龜排埔之地現因政府有事於建築爲公衆謀衛生查其界內有舊墓一百六十六穴插標編號計在應遷之列經由華民政務司於十二月十六號函達本董事謂已奉政府酌定用費挖起拾骸遷葬工部局新塚在武吉物老礁即大巴窰之山有墓碑者照舊遷築無墓碑者另造牌面務使一律整潔足資識明或要另遷則塚自擇新地亦可照准爲此報告各姓親凡有認明標號係其所親之墓就登報日起限一個月內可到本坡中華總商會王會儀君處報明存記商酌遷葬事宜準能竭誠相告倘逾期不報則緩不及待本董事當與政府悉照所定辦法督華工匠慎重挖遷并照華人禮儀昭告山靈毋使草率從事以遷惡法而慰旅魂爲此通佈

民國十年十二月二十日　恒山亭董事啓

學有淵源

葉少泉先生乃葉季允先生之胞姪也當二十年前季允先生在大馬路永安堂藥肆懸壺時少泉先生即在該肆習醫計閱十年所有岐黃秘旨盧扁奇方均得其叔傳授十年前曾在二馬路摩實得力街口永安堂內懸壺問世所延診者無不奏效如神皆謂少泉先生醫術精明獨得自季允先生傳授大有青出於藍而勝於藍之概嗣於年前因事返國昨年始回叻當季允先生患病時凡有到摩實得力位育醫林求診者季允先生經一概交托少泉先生代理所治各症輒奏奇效此固弟等耳聞目擊并非故爲稱揚今少泉先生仍在季允先生之舊醫館位育醫林懸壺誠恐僑胞或未週知特聯袂言刊登於報俾患病者知所問津焉耳

民國十年十一月十八號　梁建南　梁金成　梅南屏　郭官癸　謹啓

貨倉出賃

現有北卜碼（North Boat Quay）門牌三十九號之貨倉欲即出賃諸 僉如欲稅賃該貨倉者請向璋治亞里 Alley 第一十四號門牌接洽爲荷

一千九百二十一年十一月三十號

O. K. CEMENT.

◎招來告

此士敏土是於歐洲製造之台熱地之用且多係用爲製造三合土及一切高等工程者也 此土係貯藏於堅固之木桶內運皮每箱有兩百磅重淨土有三百七十五磅重且近來講用者日衆有求過於供之概 諸翁光顧請向下列之英文商號接洽可也此佈

唯一運輸人東亞公司有限公司謹白

英一千九百廿一年十二月二號

(SOLE IMPORTERS)

THE EAST ASIATIC COMPANY. LIMITED.
SINGAPORE.

星架坡 衛安公司 西藥行

遷往松栢街門牌七號

主治

四時感冒　霍亂吐瀉　頭刺身熱　傷風咳嗽

急性痧症　絞腸抽筋　□入發冷　中暑發熱

時症發疫　蟲蠱氣蠱　風濕骨痛　無名腫毒

由腦痰氣　胸膈飽滯　心胃氣痛　行船嘔浪

中風中痰　翻胃嘔吐　肚痛水瀉　不服水土

以上各症均皆經驗男女小兒孕婦俱皆合服真有起死回生之功效……

◎注意注意購買朱中興救時普濟水者提防假冒

朱中興創製救時普濟水功用之宏經驗之速凡海內外購用諸君子無不贊爲應之靈藥近來銷流尤爲普遍凡城郡市鎮村鄉僻壤小洋各埠中土莫不樂於信用更籍以爲隨時不可少之護身寶丹也此種明証久蒙世人所公許矣

贈送

朱中興 救時普濟水

光顧普濟水一打以上者送美人圖一幅

馬吉昌堂

萬應眼科丸

本堂精製眼散

此丸乃家藏秘方觀蓓奇效之良藥本主人年逾八十康健無恒重聘子女十餘輩今孫曾滿堂享太平之幸福皆服此種補腎丸之效也此丸固本培元補精益腎壯補先天之不足能復病後之元氣能使腎水堅固無夜尿遺精……

培陽補腎特品

純陽固本片

煖腎普應膏

各埠代理

時評

◎仁聲劇團正式成立之可喜

（煥棠）

以各有職業之人。而獻身於社會。抱利物濟人之懷。以勸助慈善之事者。仁聲劇團諸君子是也。該劇團自臨時成立以來。所做各種慈善之事 若為英紅十字會籌款。若為廣東水災籌款。若為南強南亞等學校籌款。其善行彰彰可考。坡人士想無不知之矣。今該劇團蒙政府准予註冊。得以正式成立。則此後社會公益之有賴于該劇團贊助者。正自不少。仁聲合聞。中外傳揚。吾為該劇團賀。不僅為該劇團喜已也。

中外要聞

◎中日外交之秘密

（三續）

▲前駐華美使芮恩施秘記

旅京英僑及英員。對於此事極有懸念。以英政府方在專心於歐戰。無暇東顧。日本此舉。既依英日同盟之讓符而為之。故英人皆覺此同盟為日本所利用。以控制中國之廣大富源。並欲控制中國之軍事設備。而使某國無可施其反對之勢力。

直至二月十八日。國務院猶告余據國務院之意。日本未必力提第五項。當時日本要求之原稿。早經傳播於各國。顧與日本公布之稿不符。故國務院猶尋日本無第五項之要求。余此時覺悟此項不符之關係重要。乃立意使國務院不復有此謬誤觀念。

日本公使最初要求中國承認二十一條。要求全部之原則。陸外長不允。日使乃請陸對於每一要求表示一種大概意思。陸即示以某條某條為中國政府所視為可作判談題目者。日使答謂陸所表示之意見。不能滿意談判。不能以此為根據。

二月十九日。日使態度益強硬。告陸氏以談判不能以第一至第四項為限。必須二十一條全部加入討論。余乃電致威爾遜總統。請其注意此等關係美國人民在中國合法權利及前途之要求條件。是時總統於二月八日寄余之覆東。尚在途中。覆中謂（余覺關於此次中日談判。為任何直接勸告。或為中國而有所直接干涉。皆於中國無益而有害。蓋此等行動。徒保不挑起日本之猜忌與敵愾心。而首受其害者。又中國也。現時余正十分慎重。注視時局。準備於可以行時。即相機而動可也）云。談判中首及山東問題。參加談判者。中國方面為外交總長陸徵祥。次長曹汝霖。日本方面。為日使日置益。參贊小幡。曹次長曾在日本留學。故素以親日著。日使舉動溫和。而辦事始終一貫。其助手小幡。則著名意志堅強。不肯屈撓。關於山東[illegible]要求。遂藉考察。依始要求等二項之序冒中[illegible]內[illegible]對於[illegible]日使於二月六日。發言不肯[illegible]交涉進行之[illegible]級。自是時之暗示。將新諸武力。三月十一日。華人得報告。有一日本艦隊。已奉鈐封之密命。開來中國某處。

（未完）

◎蘇議會紀事

▲結果又大鬧一場

第八日議事情形

蘇議會自選出金陵俱樂部徐果人為議長。延長會期後。至今計十五日。居然開成七次大會。議決各案以職務為多。數日來議場情形 多數派頗有把持專橫之勢。惜才不足以濟之。代理秘書長之何某。所擬文稿。議員多斥其不通。而各審查會之審查報告 （內務與政教育實業審查會之審查長理事。均為金陵俱樂部員。）亦不合程式。昨日（十三）會場。對於各股審查報告。多數表示不滿。主張撤回修正。未及表決而散。今日開第八次大會。金陵俱樂部於早間召集該部議員五十餘人集議。決定二事。（一）維持審查報告。（二）將張孝若辭職案提出表決挽留。蓋張昨有電來。請准明日乘江新輪到甯。該部議員欲於其未到南京之前。先行通過挽留。俾張孝若到後。一面即開歡迎會。據其到會。一面即提出選舉副議長。選其為第一副座。再由徐果人辭職與讓。為椿士禮米計。惜事機不密。外間早已傳聞。反對派亦預為之備。今日大會。金陵俱樂部議員到者比往日較多。延至三時開會。出席者九十餘人。徐果人主席。首將第十中學因十年度預算數目不符。由議員提出意見。請予更正。諮詢大會。吳月波鮑貴藻張綸增朱紹文皆以總冊數目相符。錯誤係在分冊。應查照總冊更正。眾無異議。曆方華堂等以上海總商會今日有一電來。請協爭土布免稅事。請變更議事日程。先議狄議員梁孫提議為土布免稅限滿。請巡咨省電達政府免征。緊急動議案。眾皆成否多數。主席以變更日程付表決。多數起立。曆方謂土布免稅。應經本會歷屆請免有案 應巡咨省長。頗作資組友格吳鴻〇錢基厚等和之。張綸增謂事關國稅。應改為建議案。巡咨省長。付表決。多數通過。是時議場忽發現一種補列日程。上列二案 （一）張議員孝若辭職函。（二）陶議員保晉辭職函。劉文驊即請變更日程。先議此二案。而張壽祈已請將第三十九四十陳議員允元蕭議員濬等提議。請設保牛局案提前開議。眾已贊成。劉文驊尚爭之不已。顧振乾謂張議員請求在先。不妨先行變更。張綸增謂吾國農田。皆賴牛耕。民食所繫。應先議牛再議人。語極滑稽。眾請先以兩保牛案變更日程付表決。多數。於是兩辭職案遂不得不為牛後矣。主席宣布議題後。顧作霖胡叢吳鴻璧主刪改詞句 巡咨省長。陳譔蔡鈞倡等主張付審查。雙方爭論至卄分之久。眾請以巡咨省長交付審查兩種付表決。主席先以審查付表決少數。遂巡咨省長。劉[illegible]提前討論。變更日程。王景常吳[illegible]勸留[illegible]和之。張綸增主張開議程開議。謂本會要案甚多。各項審查報告。皆關緊要。且期列在前。若以此案再變更程歷。試問本會到底是議甚的。人的。到人的事要緊。人要緊。請大家注意。卜廣海王廣福華堂吳鴻璧等和之。是時反對派議員三十餘人已、不可遏 而俱樂部議員恃其多數。堅謂有人附議。須付表決。徐果人不得不惟命是聽。遂於衆聲擾攘中。遽付表決。正在口報多數。而鮑友恪吳鴻〇卜廣海王履福張綸增華堂曆方等。遂大罵議長專斷。鈕基厚顧作霖丁作則鮑騎蹈楊懋卿朱紹文陳亞軒朱翼雲永元直潘承曜等和之。一時相率離席者至三四十人之多。立於議場兩側。跺足叫罵 無所不至。尤以鮑友恪最為激烈。手指徐果人。謂議會是江蘇的。不是你一人的。我昨請你將水利要案列入。今將此不關緊要辭職案補入。（要列中要案甚多 請議審查會報告有康廷佑請議張孝若年齡案。均未列入。）一是鬧要如何便如何。任意顛倒。這還了得。你對人言曾為小人不為君子。我今日知道你果然是小人。果然不是人。吳鴻璧謂此種不要臉的人。還跟他說甚麼。杜廷傑謂這種東西。臉厚不怕罵。不打不成交情。一時呼打之聲羣起。吳輔勸王景常在西面要與吳鴻璧王履福相打。為楊成勸等勸住。王惠軒又與吳鴻璧相罵。許銘範又與朱紹文爭論。為朱元直曹樸安楊懋卿等勸住。曆宜厚謂大家不歸座為不要臉。丁作則謂汝前日因戕殺教育案首先逃席。眞可謂不要臉。那配說人。曆為氣沮。徐果人屢次請各議員入席。張綸增謂汝如此不像人。那配成正果。你已失指揮力。誰人能服從你的命令。還不替我滾下來。斯時多數議員。均已離席。只餘金陵俱樂部四十餘人。在座立於兩邊者則嬉笑怒罵。淋漓盡致。坐於議席者則垂頭喪氣。誠是好戲好看。為蘇議會議事時向來未有之現象。爭持至四十餘分鐘之久。至五時。徐果人遂不得不宣告散會。一場紛擾。至此暫告結束。不知明日又鬧出何等新花樣也

另一通訊云。十四日上午十一時。金陵俱樂部部員。因理事長張孝若不日赴甯。特開一會。討論一切。[illegible]之議員聞之。已知本日大會。必發生化[illegible]。恐難免一場大鬧。下午三時半。議員已簽到八十五人。而門前車馬。猶絡繹而來。搖鈴開會。徐果人主席。先宣布省長公署咨請及更正十年度省地方預算各款數目。請查照見復文。朱紹文說明。錯誤在分冊。當更正補列。眾無異議。華堂請變更日程。將第（三十二）狄梁孫等提議。為土布免稅滿請。請巡咨省長。電達政府免稅。緊急動議案。提前討論。結果通行建議省長。張壽祈鈕基厚請變更日程。將第（三十九）陳允元等提議。咨請省長。通令各縣。普設保牛局。維持農業案。第（四十）黃滸等提議。咨請省長。通令各縣。獨辦保牛局。振興農業案。一併提前討論。胡從彝鈞樞陳謨等。主張付審查。吳鴻〇朱翼雲等。主張巡咨省長 令飭酌量辦理。兩相爭持。小題大做。費去時間三十分鐘。結果巡咨省長。此時劉文格急請變更。將臨時補發之議事日程。（一）張孝若辭職函。（二）陶保晉辭職函。一併提前討論。陳謨顧振乾和之。議長早握日程在手。預備宣布。張綸增卜廣海王履福等。力言重大議案甚多。個人問題較輕。既非緊急。不應變更。無如說時遲 那時快。議長已付表決。起立多數矣。於是顧作霖鈕友恪張綸增吳鴻〇楊懋卿等大譁。一部份均離席 罵議長為混蛋。為搗亂。為鼠輩小人。徐果人兀坐不動 大有笑罵由他笑罵。好官我自為之之概。王景常鄭廷鶴王惠軒等。則吶喊示威。一片聲響。甚囂塵上。較之前次爭長潮中 幾無以異。所缺少者。僅拶擊席上之墨盒耳。在場議員。本尚足法數。乃一部份不入席 不得通過 相持至法定時間而散。是日也 僅議事兩件。然補入人的問題。且為最成問題之人。致又拍桌頓足。大鬧一場。蘇議員殆尚未悔禍歟。或謂金陵俱樂部仍將貫徹最初主張。舉張為副座。確否雖不得知。但聞明日不開大會。以便電召部員。一齊出席 爭最後之勝利焉。

〇代譽

美觀之三小孩

嬰孩自己藥片為彼等初生之時服用而使其如此安樂也

前四川萬縣統捐局局長譚毅公先生來函云余家有小孩三人長者六歲次四歲及二歲自初生嬰兒之時期服用嬰孩自己藥片以迄於今每遇感冒風寒發熱腹瀉咳嗽或出牙之時期若遇有痛苦不舒等狀以及一切嬰孩通常各病均投以嬰孩自己藥片莫不立見奇效所觀信中所附之照片便知此三孩現今均康壯活潑余與內人受惠無窮常備此藥片於家中以防不時之需為小兒疾病之保障也如尊處無從購買嬰孩自己藥片祈即寄郵票叻銀六角至星架坡士庫街六號韋廉士醫生藥局原班郵奉潤身丸一瓶可也郵力在內

▷注意新烟出世廣告◁

雙鷹標香烟久已馳名世上爲吸者所稱許

君如未曾購試者請早爲購嘗之爲荷

英一千九百二十一拾

二月十號

金鷹標香烟氣味清醇裝璜

奪目誠爲市上最良之烟捲

愛吸香烟者祈購嘗之

華僑保險有限公司

本公司專營□面火燭電車修險事業取價格外從廉賠償爲快捷

各界光顧仰祈移玉到本公司接洽無任歡迎之至

董事

總理　林文慶　林義順　林推遷
黃憑源　黃兆珪　陳延謙
李邦濬　楊萬慶　殷碧村
黃奕寅　余應琳　曾江
王馨芳　王文達　柴竇發

本公司營業地點在吉寧十得方鍾坤成公司樓上

民國九年七月十三日

司理□□□啓

L. Y. SWEE Co., Ltd.
57, Cecil Street.

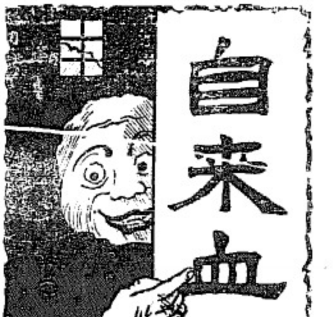
▶招徠廣告◀

本公司專供給園口應用品及存有汽水應用品如香水製造機影像機件造視化學用品化學顏料及苦辣梳打粉等大帮價格公平貨物精美諸君如欲光臨查看貨質者敝公司無不格外歡迎也此佈

住絲絲街五十七號門牌

錦瑞有限公司

民國十年十月廿一號　啓



人自來血亦經發行十餘載風行海外故再行廣告同胞凡有心虧血虧破金吐血面黃肌瘦頭昏眼花耳聾耳鳴腎虧陽萎精枯四肢無力手足酸軟身虛腳腫胃弱脾傷以及婦女經水不調白帶頭痛腰酸五勞七傷諸虛百損等症服之自然壯心經生血液矣

海波藥

△清血解毒海波藥

凡人得以生長活潑者均賴血液人滋養若血液中含有毒質必致滋養力減少故有身體質衰弱筋骨拔軟之現狀或於外表漏蝕瘡瘍潰爛成穴或癬班莊疹連綿不絕而爲害最烈者莫若花柳之毒乃由精竅而傳入骨髓或其樞紐傳由亦尤甚有致筋骨疼痛者乃腦中癲癎之萌芽也若不早防近則蔓及一身以致殘廢缺體者有之遠則累及子孫夭殤殘疾者有之花柳之毒若此何不懼哉本藥房此海波藥專治一切花柳毒症新舊梅毒筋骨酸痛疳瘡腫痛潰爛成穴下疳口橫痃便毒以及各種癬疥其瘡濕癩皮膚癩婦女傳染梅毒月經不調赤白帶下子宫内膜炎等症服之便能除淨盡非但諸患銷滅且從此血液清潔紅輪滋生而體力日增加强健誠藥中不可多得者也

南洋總代理處叻坡吻嚨嗼羅會豐商店

賦性完全之嬰兒

Glaxo

凡乳母之乳汁爲完全之嬰兒食料 但各嬰兒每有不能供給以完全之食料 因乳母多有不[illegible]供給以完備之乳汁所致 除欲強壯乳母之乳汁外而欲以賦全之食料哺養其嬰兒者 惟有加勒蘇肥兒料也 可担保此肥兒料確能供足其[illegible]

計加勒蘇一磅合有最衛生之乳汁而兩合有力之牛奶十二[illegible]之以之哺養孩兒可保乳母之患 加勒蘇肥兒料經已通行於英國衛生局培嬰學校及孩兒寄養會十有餘年 成績極爲可觀 此乃孩兒最良好之機會得此肥兒料爲食品矣

加勒蘇肥兒料各藥房各商店均有發售

注意 注意加勒蘇肥兒料本坡分銷辦到叻地自[illegible]之關係欲得[illegible]源源不絶皆式新鮮保家[illegible]開罐之後間或有不滿意者儘可由買[illegible]退換無須另給分文

緊要告白

加勒蘇肥兒粉特別製造以供給各熱帶地方 銷場所有罐頭皆不能透入空氣 又以紅字封裝 其餘各種裝式皆不適於熱地之用 故當一律謝辭 購用此佈

英惠代理[illegible]有限公司 (在英註冊)

住星嘉坡中街門牌自一百一十七號至一百廿一號

Messrs. [illegible] Corporation Ltd. 117 to 121, Market Street, SINGAPORE.

AGENTS

西曆一千九百二十一年三月廿七號

[illegible]牛乳粉之特色

此牛乳粉乃小嬰孩所宜食之最好最良而滋養用白

兒童若能用之日久自然體健睡穩性情活潑 此乳粉可使肉質[illegible]結而不生[illegible]之病[illegible]

此粉極爲安全牛乳並具[illegible]分亂加暖水便可沖食 而新鮮生牛乳傳染含極危險 從之惟此粉不但爲嬰兒之最良食品 即小孩之患肚瀉霍亂及其同

[illegible]之際氣[illegible]

大該人之因此者[illegible]用之亦[illegible]

[illegible] 此粉用錫罐密封不[illegible]分一磅[illegible]合[illegible]

藥房及[illegible]代售 [illegible]用法須寄一書

函索即寄

英一千九百廿一年八月廿號 支

SOLE AGENTS

Singapore Cold Storage Company, Limited.

Straits Settlements & F. M. S.

廣恒紅匣

本號紅匣烟已六十餘年 專用秘法配製[illegible]宜 故能辟瘴除濕[illegible]衛生且香純厚 與別家迥殊 而荷[illegible]稱爲市上之冠 而亦國貨之特色者也 如蒙惠顧 格外[illegible]

即日起在本坡沽出價列

廣恒 [illegible]每百四十庄 八十三[illegible]

廣恒 細包五百六十庄每箱八十五元

恒 大包每百四十庄 四十七元

恒 小包五百六十庄紅烟每箱四十九元

廣 [illegible]大包百四十庄每箱沽 四十二元

各行[illegible]沽價列

廣恒 [illegible]每箱七十三元

恒 大包 每箱沽三十五元

恒 細包 每箱三十七元

廣 [illegible]每箱二十元

本號[illegible]九五[illegible]

辛酉九月初一日

[illegible]各[illegible]

倫敦總引籍雜誌

雜誌每年重印 大[illegible]便商[illegible]且有五大特色

一 是雜誌可使各商直接與世界各國各省及各埠都大邑之殷實商號或總分行商號交易 以內載有各號地址並營業行情

二 是雜誌可使各商[illegible]世界各出口商之貿易詳情且[illegible]口貨之[illegible]來源地

三 是雜誌可使各商直接與世界輪船公司交手且並載明[illegible]來往[illegible]

四 [illegible]

五 是雜誌[illegible]每本價值英金二鎊函購[illegible]

英一千九百一十九年十二月十七號

[illegible] 25 Abchurch Lane, London E.C. 4 [illegible]

倫敦總引雜誌有限公司[illegible]

無二商標白頭[illegible]

眞正中國土貨 經在政府存案 別人不得假冒 [illegible]州城[illegible]彩虹橋文明廠各樣火柴貨眞價久明[illegible]信用 今專歸小號代理 茲在[illegible]貨定[illegible]從[illegible]招徠[illegible]並新[illegible]功明肥兒火柴大爲中國火柴寶光生光[illegible]雜貨諸君[illegible]表歡迎

星加坡[illegible]門牌四十二號 電話式[illegible]三六

[illegible]二月八日

[illegible]啓

民國十年[illegible]

新嘉坡 大馬 [illegible]總代理

[illegible]商店均有代理

聖花[illegible]藥

花柳一[illegible] 百病[illegible] 失之猛[illegible] 傳則病[illegible] 人口之[illegible] 王[illegible]

[illegible]治之失法[illegible]或[illegible]求治標藥[illegible]以久經贈送[illegible]誠治楊梅毒之藥[illegible]

人……皆能痛經理……外科專治……大白……元……

會豐商店發批

吻保能平保 / 合治大全

廣裝璜奪目歷荷社會歡迎 本廠另出細枝庄小南針牌兼選辦上等烟葉其味色澤之鮮明氣味之清香均為同業品望塵不及故是烟一出即蒙各界贊許……以期挽回利權 如蒙惠顧請至總發行所 有限公司 啟

註冊商標

廣告

敬者本號首創芝蘭一號大白米在暹特採頂上貨將一色檢淨所以出暹後米色光潔米身幼雅而且熟後生香或粥或飯適口充腸實則不同尋常各界客賦嘖嘖交稱推為獨一無二之玉粒茲特將首芝蘭圖商吻谷

英政府註冊存案以保商權而維舊業惟包夾均內有芝蘭標一號以杜他家不得魚目混珠影射牟利起見請君請細為認明庶不致誤也此佈

沽售處在吊橋頭碼車街中段

門牌三十九號高元發棧經理

中華民國十年七月廿三日 暹羅鎮利火礱啟

萬國銀行

INTERNATIONAL BANKING CORPORATION.

(Incorporated [illegible])

（英國註冊）

本行實繳資本及……美金一千四百萬元申……元……行設在紐約……儲實得力二十五號門牌倫敦本行辦事所則設在什……二十八號門牌及安辦事所則設在坭土什七……法國西斯哥本行辦事所在兆……街二三二號並設支行……在……架喇吉打……州 高𠅘磨 漢口 香港 神戶……小呂宋 ……連 廣東 北京 孟……納地 仰光 舊金山 ……勞 孟買 ……士 新加坡 ……剌 ……士 ……上海 星架坡 ……酒水 天津 橫濱 厦門 ……支……各大埠本行均有分支……行……本行……國家銀行……等……故……行……列各埠之本行……分行……

[illegible] … Marseille … Medellin … Montevideo … Valparaiso … Vladivostock … Yokohama

本行辦理一切外埠匯兌儲蓄事務來往存款自五百元……萬元週息二厘……二月期四厘半……息……

貴客辦理出入口……與美國……本行……分行設在此處士十五號

英一千九百二十年六月一號 司理人勞士……啟

東聯保險有限公司

Eastern United Assurance Corporation, Limited.

《石叻吊橋頭大門街門牌一號法國銀行二樓》

中國人之保險事業須由中國人之保……公司……本公司……完全華股專受保險水險並保歷多年各款損失賠償……公……低廉……各……款……財產……保……不……歡迎

董事

……　邱……
……　曾伯……
薛中華　林……
……　……
李俊源　王順……
吳克……　……山……
　余……

……

民國九年十一月廿三日

…女學校招生啟事

…欲入…班有志來學者請早報名…下午時午後五至六時校址水…啟者本…此佈

星洲南華學校女校啟 甲

…女學校第六屆董事一覽表

（趣不稱呼）

曾…山 雷書田 徐執雄
胡相… 薛中華 吳…
陳… 黎偉烈 甘湘…
陳… 呂子英 陳宗…
祥兄…公司 張家仁 莫玉桑
…山公司 黃… 張叔耐
陳雨… 葉… 陳…
李陵… 莫青年
周總理 何仲英
香…員 吳…

星洲…華女學校啟 甲

…總舉幹事員催繳費 品

…員…於本月十二日刊登各報…本二…六號…會館舉林君紹…何…事且…發明會場發品辦法如下…各商報中國口岸各商會所徵出品其…由總商會支理供闢…發…由總商會作陳列所之基礎為…留…總商會作陳列所之基礎為…中…來由聯邦各埠所有華…中國貨物由各商店自行租地自行…但當…明…價目…時…價…已會售…由店中存貨…陳列此…商…之…色…自理利…自…與…知總商會為…辦理專員…監…以…其當然…相…及…備…位若干…止…總商會報明…號以便…已…無可…也此佈

二十八日 乙

…中華總商會…展覽會…事部啟

…英…布皮之布及線索出售

…皮之…色布及…之…諸君…用…本館…可也

本館…啟

二十九日

朱啓南茶酒生油廣告

本…各…茶…生油各…貨…已七十…年…價…各埠 士商…故行销海外…今特加…貨…
粗絲紅煙及中國土布毛巾…
…各款…現各貨…以便…諸君知所…
…表…

（各款貨物價列）

朱…一百四十包…一…八十…本坡七十五元
朱…八…一百四十包 粗 絲紅煙每…
朱…六十三元 本坡七十五元
朱…二…五…六十…包…本坡七十五元
朱…六十四…本坡七十六元
朱…二…五…大十…本坡七十六元
朱…一…四…八十包…本坡三十八元
朱…三十二…二百八十包生…熟…
七十元 本坡八十二元 二…五…六十包…
朱…一…六…包生切熟…本坡
朱…二…四…二十包…花生…本坡
朱生八…一…四十包紅…每…二十五元 本坡四十九元
…八…六十包紅…每…三…六元 本坡五十元

…各款名…生油價例

朱…二…六十四包…每…九元
朱…香二…一…七十包…每…六元
朱…二…八十三包…二元五角
朱…五斤…每包一元五角
朱…八…二百包…四十元
朱…一…大字…十元
朱…一…地字…十六元
朱…四…一…大十包…十一元
朱…一…六十包…十二元
朱…月…生油…二…四…八…十六…時價
另有正…各…中國…
…取價從…

星洲坡中街 門牌卅…號本號謹…
…年…月…五日

朱有南茶莊生油金線中國襪貨

本號生…各…各…自…生油皆自…工…不惜工本…求精…故…有…之…其…之…以上出品…
…生油…有…以上出品…
…所…生…本…
…有赤金線…不變色各…土…花
…等…枝…不…
以供…諸君之來…各…
如後

八…一百四十包本號…六十二員
四…二…八十包本號紅…六十二員
大…二…百包本號紅…六十五員
二…五…大十包本號紅…十七…
三員
二…四…包有…花生…八
八…一…四十包…紅…時價
二…五…六十包…紅…時價
二…六十包本號…
十二員半
二…八十六包本號…
…八員半
五…二…包本號…二
十四元
…斤…四…每包一元九角半
四…大十包本號…每…十
一元半
八…六十包本號…
二十二元
一…斤…每…一十四元
一斤…每…元半
二…七十包…
五元半
自…三…
…六元
自…大包一…
自…小包…六十包…
…六十二元
…一…二元
新到…七元
各…每…十二元
…名…
…
…生…
…大…三…生油…行
…金字…時價
…生…
新到二頭…三金…自…生油時價
…八…
…十年二月一號

福建

福州通信

△請撤鹽場監收委員　前者閩南收復。所有詔安等三鹽場。應協辦軍餉八萬元。惟當時三鹽場收入。尚不及八萬。以致繳解未能如期。由督署派監收委員三人。前往監收鹽稅。近運署迭准稽核所函稱。所有八萬協餉。定於每月六日照送。應請撤回。監收委員。業已轉商督軍查照辦理矣。

△福州總商會常會紀　日昨福州總商會第七次常會。到會各董。計三十□人。告假十六人。主席因接印花稅處來函。像變更遺章日程。將其來函報告印花稅處。奉到部令簿摺。勸導各商遵行。加貼印花。及當票自一元以上超貼印花。經會場從詳討論。嗣由陳會長云。此案應將印花稅處來函。並將商會聯合會反對加貼印花情形。函請各縣代表來會討論　衆贊成。主席□大衆報告。原列第一條議案　商事公斷處各職員辭職案。公決由公斷處調會解決。第二條議案　農商部電令籌募賑款。第三條閩省蘇皖賑災會募款兩案。經會場公決。蘇皖賑災一節。由會函託七善堂□募。至於農商部電令籌賑一案。□婉辭電却。第四條議案。財政廳兩奉部令續辦賑災附捐案　第五條商會聯合會反對延長賑災附捐案。公決應併印花稅案。備請各商幇代表開會討論　主席逢提議。擬設商業夜習學校案。衆均贊成。公決另舉數人籌辦　散會已五時有加矣。

△小學教員聯合會選舉職員　省縣公私立小學教員聯合會。日昨假東街省教育會開會選舉。當卽選出職員如下。總幹事石屏蒲。楊光治。事務部陳林志漢。陳淮。謝泓。會計黃適勁。陳凌曾。李炎駒。文牘余兆鵬。謝均。陳丙堤。

△將有銀行公會出現　閩省金融聯合機關。已有鐵業研究所之設立。茲聞近有銀行界人員。組織銀行公會。凡閩省各銀行。均須加入。以鞏固資本。維持金融爲宗旨業已召集會議發起。不日卽行成立。

興化通信

△莆田留美學生公啓　莆田留美學生會。昨有致莆田縣屯兵聯合會函。茲錄其原函如下。莆田縣屯兵聯合會全體公鑒。竊查反抗□□。也據十三民。省陸軍部頓旬辦六月。使在公款非、議畢款案。夫四凶五霸之暴虐甚。吾亦亦久矣。執甫首老。其月亦已彰人耳目。聯合蕭瑟。魚肉其民。貴者土豪。誠鋤奸除暴之先發也。吾淵有血性者。自當同聲致討。鳴鼓而攻。何吾莆各界之竟默默無聞耶。兒苗蝟。而藏羽散　巨奸去。而吾民蘇。斐劣錚。恢吾元氣。此其時矣。全人等。鄉關情切。用敢直陳。伏祈貴會全體。全心協力。切實進行。處此時機。由公控告。卡貨□□盾。以竟辦鑑之功。册詞坚守無補。甘作金人。有甲我處。當場微悖。當此貯候進行。莆田留美學生會謹啓。

漳州通信

△慈善業互相爭訟　龍溪縣北郡之南南壚。□通當局龍岩等處大路。壚中紙有墟爭。設有文和館。昔年由該館集資建業。附設育嬰堂一所。常年經費。以業充之。近年該堂廢弛。有司賑者。私將該堂屋。向人借款。詞訟事人閧知。力向追討不遂。互相攻託。現兩造均已向縣起訴云。

△漳靖路招工築路　漳龍公路。現已闢至南靖。可以通車。惟尚有數段橋梁。尚未築成。昨工務局特出示。招工承築。不日當可築成云。

△工程不佳　漳碼馬路。因前所築。工程不周。尚欠鞏固。故現改築補。公以石塊三合土做成　工務局已發出示招工承築。此種工程。未稔有何難處。一般工匠。竟無人出爲承辦　亦可怪也。

石碼通信

△貧民工藝廠變更米較　石碼自民國五年。徐縣佐協同地方紳士。建設貧民工藝廠。以合窮民之生活。并碼地難覓處所。爰就石碼城仔內　前濟協台衙之舊址。重新改建。作爲廠所。以石碼溜河公欵。并同碼商鋪題捐。或百元　或十元。共同贊襄。集腋成裘。約有數萬元　除建築工廠及收買民物。計六十餘間。存爲公用外。餘款尚鉅。自經該縣佐歸文與省道部存案。以持永久而重公所。臨商會長。□□蕭心。故意延宕。不肯實行開辦。此次並將該工藝廠作爲米較。將米較之機器搬入廠中。顯然強佔。獨不思此廠。係由地方官廳。與省道部各有存案。豈容蒙混。商會長加此野心。地方長官。何不爲之干涉。而任其佔據耶

廈門通信

△又有匪禍　距後港溪中站十餘里地方。有下店社處。日前突遭匪徒攻入社內。放火焚屋。搶刼財物。聲勢兇猛。令人可駭。而該社亦素稔匪□聚集地點。係在舊口附近之孳溪內。覘其出沒匪常。時有戒心。故預作提防。聯合各鄉組織鄉團。以資守衛。當匪到之時。下店社立卽傳集鄉團。力與之敵。雙方鬥殺。自夜至曉。始各退息。計鄉團方面。及鄉中男女。死者十餘人。匪徒二三名。生擒匪黨二名。而匪勢尚猖獗。昨又糾□該社。訂期欲與決戰。社衆惴惴其懼。恐遭殺害。紛紛遷移。聞遂屢告。作數十人。現既呈訴廈中文武當道。幷送所獲匪犯。以待究辦。想治安關係。文武長官。當能克盡保護之職也。

貨倉出稅

茲在北卜基□貨倉一所門牌四十一號進於二月一號出賃諸商會如有意租賃者□□□□此写十四號門牌接洽爲荷此佈

民國十一年一月□日

INTERNATIONAL MOTORS LTD
195A ORCHARD ROAD
PHONE. 2517.

◎招徠廣告

注意：世界最輕便之車

▲車式機件均經改良　▲行駛方便快捷
▲平穩易理　▲用料原省

此(輕六) Light Six 摩托車之摩托用油極爲省儉行駛平穩極易料理爲士撻地伯公司出產中之最良者敝已有存貨預備陳覽試驗一經交易可卽交貨鋼線車輪一概俱備且多給車輪一個以便隨時更換

售價三千九百五十元

英一千九百廿一年九月廿二號　巳

萬國摩托有限公司謹啟

熊航興什啟事

……

□□英□□□□□□□□人
□□無相當之精力以發揮之則□□
消滅故欲成事業者宜先養其銳氣蓋其
先養其力欲養其力者宜服

蓋賽爾醫士補身藥片

價　大瓶　每瓶一元四毫
目　小瓶　每瓶七毫

LIBERTY LLAH LTD.

華樂影戲

〈小坡大馬路〉

啟者本院自開辦以來承蒙諸君獎賞本院所放各齣影劇均求極新奇之圖畫且復時常更換以博人歡悅以凡新戲自集不得稱其妙本劇又由歐洲寄到新戲多齣故特告白報本晚再更換使觀者眼界一新者君請早臨幸勿作等之過眼可也

◉頭場　七點半
將亡城　第五六兩齣四幕
新笑畫　二幕
◉二場　九點半
運上運　二幕
武力解決　二幕
衆叛親離　五幕

芭菓路太師公廟旁牙池電影戲

啟者本有才池任放各呂來寶得力嶼大電影即若爲電得力之轉角戲園開演該處即人均爲甘公加倫者戲園之內陳設合宜風扇電燈料皆是備所有音樂之場遊息之所莫不安爲布置並可隨意呼用茶點任人所擇豐儉無拘茲將本晚所演各齣大意列明於左

▲頭場七點半開演
可人兒　六幕
新笑畫　二幕
▲二場九點開演
武人命運　第三四兩幕
第拾案　五幕
詼諧　二幕

英一千九百二十一年九月十九號
任小坡芭菓路才池電影戲啟

鷓鴣老牌經驗良藥

羅士露補肺聖藥瓶樣圖式

肺爲之上達氣管下通心肝爲一身命脈之原呼吸出入變爲不能稍有損害而肺性亦最嬌嫩怕燥則見乾燥熱咳稍寒則痰停氣滯偶或感冒山嵐之瘴氣寒暑不正之邪風濕現症繁多哮喘咳嗽由此而起日久不治成爲老疾至不能停留於是氣不下行肺金日虛久且變爲癆損肺瀉肺痿失血吹金面色青黃陰虛潮熱最病叢生莫能名狀甚至肺病總由肺膜損壞而生此藥考訂精密確能與肺膜性質相宜已傷者服此藥立即復元未傷者服此永不無傷損誠肺藥中最精最美者也願諸君留意焉　每瓶六角　每打六元

正育亨賓固本藥片

每筒價銀壹員伍角

夫陽痿一症皆由眞本不足元陽傷耗用醫妄施其術害世誤人豈非淺鮮元不足之人眞元衰虧兼以色慾過勞損精竭陽則有陽痿之症若再失於調理甚至促及壽限良可憐矣今德醫生泡製育亨賓固本片專治陽痿最爲靈驗此藥用育亨賓樹皮製煉成精合以貴重藥品而成性極和平不燥不烈連服一禮拜元陽充足轉弱爲強返老還童操券可得眞第一靈丹也生家幸勿輕視

（服法）每日兩次每次二片飯後服之滑水送下連服一禮拜定獲奇功後此根本堅固自能任意歡樂精神健壯可保一生康壯

（每打壹拾伍員）（批發特別克己）

每瓶壹元每打十元

鷓鴣牌補肺止咳丸

此丸乃西來助肺之良藥兼配呼吸之要品考訂精密確能與肺膜之質相宜。肺癆咳嗽之病無論新久症之輕重一經服食立能止咳化痰當見喉嚨滋潤口角生香已傷者服此藥立即復元未傷者服此丸永無傷損每次服丸四粒每日可服二次自能順氣除痰痰去則咳自止其肺自壯而呼吸自勻若能時常備用肺病可免闔家赤子可保無痰豁之患肺體既壯其身自强誠助肺呼吸之止咳聖藥也也奉告同胞若患肺病者請爲留意方知愚言不謬

（批發特別克己）

總發行香港永樂街瑞昌西藥行

南洋總代理　石叻　庇能　壩羅　太平　會豐商店

CYCLE & CARRIAGE CO., LTD.
3 Orchard Road

注意！注意！

大減價　大減價

本公司所有單車一律減半價出售減價期本於拾五號截止惟以欲清售存貨起見特再展期欲買價廉物精之上靚英國單車者請勿失此良機也此佈

本坡阿薩律三號門牌
合豐有限公司

英一千九百二十一年九月十九號　啟

頂上名茶出口

請用市上最優之哥倫那茶葉
諸商翁如欲購辦者請向哥本唯一代理人接洽爲禱

THE "CORONA" TEA IS PURE WHOLESOME REFRESHING
CEYLON HIGH GROWN
CAREFULLY BLENDED TO PRODUCE
TEA
A MOST DELICIOUS BEVERAGE

SOLE AGENTS M. S. MARTIN & CO.,

唯一代理人緞嗎珍公司啓

英一千九百二十一年九月十九號

危驗此一病丸花柳不有奇效病幸沾染服者請是每之瓶切七角

花柳百病先起白濁若不速治爲害慘不可言大則戕生斷嗣小亦耗血

宜常服此丸以退腦筋固其功效神速曾愈多人本堂秘製各藥如　花柳丸　痲瘋丸　紅雲血瘀丸　內消瘰癧丸　補腦丸　抄元痰丸　益利肚痛丸　消熱潤丸　喉痛散　桂紅藥散　蠶胎藥粉　收斂生肌膏　等均極靈驗久已馳名中外茲爲利便同胞採用起見特設經理於南洋以便同胞就近採用也

澳門新馬路前元澤堂主人李滿生啟白

南洋總經理　石叻　庇能　會　栈　怡保

民國十年六月十四號

△中國南洋兄弟烟草公司

大長城香烟

大稍再到　格外大枚

此牌香烟雖身格外加大其香味之醇和色之確裝璜之名貴均能與金馬牌並駕齊驅久已同受社會的大歡迎所有等埠上各代理及大小坡名烟攤均有擺賣諸君可以隨時到處購吸上此管寄店

本坡

◉英屬北婆羅洲新總督

威厭立克羅夫將軍。被任命爲英屬北婆羅洲總督。繼皮生氏之任。威厭氏今年六十歲。尼羅河之役。及南非洲之戰。均曾參與。近年與歐洲大戰。得勇士徽銜。從聯盟國方面。亦從有各種勛章。其生平游戲爲射獵與農事云。

◉鍾樂臣報告（再續）

（九）該條例之口口校董教員 極爲口口。政府現已從事法律上之追控。其結果必至校董教員。概行辭職。至華校停辦。華童亦必因之而失學。蓋英文學校。皆已擁擠無位 不能加收學生。且英文學校之學費甚昂。由一元至五元。而華校則僅取五角一元而已。華校有義學免收學費者。

教育爲策進人羣進化之要素。最尊華人兒童之教育。實于七州將來之人民居住問題。大有口口

（十）華人學校。向來及以後。斷不致用作政治之機關 華校校董。非著名殷商。即資格高尚。及熱心公益之人。其校長教員。均由校董開會商聘。所有教科書。皆經中國教育部審定。政府已有特權。將無益於地方之華人。驅逐出境矣。至於謀亂 及各項不法舉動。政府亦有特別法律。以對付之。

（十一）香港政府之頒行教育條例 是在教育未發達以前 自該條例發生以來。香港未有一正式公立之華人學校 殷實之家。私聘教員。在家下以教授子弟。其餘大多數之華童。則須到廣東以求華人之教育。於香港條例。對於校董教員。嚴免註冊。 未完

◉爪哇之米

荷政府己定購外國米七萬五千噸。以備爪哇今年米糧之不足 現又因情形變更。不須購此項米糧 將成約毀去。政府損失約二百萬盾 毀約不購之米。在西貢一處。已有四萬一千噸之多云。

◉欲得最精緻之美人圖畫者請看

梧槽街門牌七號之協安公司。所代理之余中與救時普濟水。凝雖馳名。凡有各種痧症。及心胃氣痛。霍亂吐瀉等症。服之無不立奏奇效。識者家出外。所宜購備以應急需之靈丹妙藥也。現該公司訂定。凡購普濟水一打以上者。附以美人圖畫一幅。該畫精緻異常。中籍美人。栩栩欲活。曾得睹此美人者。咸嘖嘖稱美不置。該畫成本想亦不菲。自該公司有此美畫以酧惠顧諸君以來。逐日前往購買普濟水者。更爲擠擁。寄語僑胞。有欲得此圖畫者。不妨費去些須。購買普濟水一打。既得救人之物。且得美術之品也。

◉臬堂案目

今日臬堂第一次開訊由府上詳各案之期。計共有案十六起。茲將各案日列之如下。第一起爲印度人某甲。係犯出境復來案。第二起爲粵人趙生。所犯之案與上同。第三起爲瓊人黃亞桑。所犯之案。亦與上同。第四起爲閩人洪高。所犯之案。亦與上同。第五起爲閩人梁兆光。所犯之案。亦與上同。第六起爲閩人吳孫郞 所犯之案 亦與上同。第七起爲潮人林顯 所犯之案。亦與上同。第八起爲閩人張亞福。係犯私鑄僞銀案。第九起爲粵人鄭江。係犯行搶以利器傷人案 第十起 客人曾順可。曾三。及閩人振四。王宜。係犯料黨圖刼案。第十一起爲粵人顯兆炳係犯行刼案 第十二起爲閩人劉升。係犯放火之案。第十三起爲巫人克嗶申。係犯行搶之案。第十四起爲毛燕人西棉民傘。係犯毆斃人命案。第十五起爲閩人蘇武林振 係犯毆斃人命案。第十六起爲印度人武沙升。係犯妄證假誓案

◉搶匪猖獗

閩人鄭哥。寓牙冷律門牌一百五十五號。以賣菜爲業。昨日下午一點半鐘。行經牙冷十七號巷。被粵人甲乙兩名。搶去銀十七元四角。經報捕房請緝云。

◉竊案待訊

閩人黃某。昨日在羅敏申律某公司之貨倉做苦力工。因私竊帽帶一盒 被該貨倉書記所見。呼差拘之送案。今午府堂待訊。

◉撬門行竊

牙南里士庫之機房。在安申律門牌某號。前晚被人撬門入內。竊去汗衫一百二十打。值銀二千元 經由司理人。報告捕房。請爲緝究云。

◆實業學校改組招生暨鳴謝月捐

本校自創辦以來。校舍地點未甚適宜。有礙進行致學者之志趣。茲經教育關係改組。擬充遷往豆腐街未遇大馬路門牌九號爲校舍。屋宇寬廣。空氣疏通。於學童衛生均甚相宜。聘得黃輝庭先生擔任校長。暨顧教科另延英文教員。訂二月二號。即陰曆元月初六日開課。凡我僑胞子弟有志來學者。於本月三十一號以前到五代天宮街門牌四十六號本校報名。如額滿者恕不續收。丁斯組織改良之秋。經費有限。全賴衆志成城。庶能解倜荷。熱心君子。暨蒙各當由壬戌年元月起。算屆時通派妥員紹收。將肯來樂助月捐芳名。登報誌謝。

陳□命君 張發文君 陳勒崇君 陳明楷君 各月捐銀五元

忠清君 李發贊君 黃怡拒君 陳清芸君 鄭涵池君 各月捐銀三元

新源美號 李倩信君 彩石齋號 各月捐銀二元

以上計十三條 共捐銀四十元

民國十一年一月十號 實業學校董事部公啟

◆天福宮招攬香資條目

（一）投票人當遵守本宮原定之章程辦理不得違背

（二）承攬之人由壬戌年二月初一日那日起算不計閏以三年爲限

（三）每月應繳香資銀若干元其票內當寫明何人担保

（四）投得之人須得担保人同意後律師立約爲實完繳歷個銀三個月額數此外按月完納不得延欠其歷個數當於最後三個月扣抵

（五）願投票者可於本十二月廿二日下午三點鐘交福建會館收

（六）所收各票當堂開拆比較多寡董事可權衡其投票人及担保人之是否穩健而定棄取不以票價最高者爲可必得即全數不取亦可投票人不得爭執

附啟者本宮各股頭値年董事請於廿二日下午三點到會館監視一切并議歡迎英儲君爲提倡會之捐事宜幸勿吝玉爲盼

辛酉年十二月十三日 天福宮董事啟

◆勸善

人之形體生自父母魂魄則造自天公故敬天公一也敬父母二也凡人必誠心致敬於天公及其父母能敬天公及其父母者家庭必康安娛樂非然者則難逃不孝之罪也夫鴉與羊且能反哺跪乳而人其可不若乎且嫖賭飲吹四癖首宜戒之而忠孝義烈忍勸六行尤當勉爲龤乎此立身之大道臻矣

小坡羅售店 振華興號啓

民國十一年一月四號

◆公函照登有題欵者請看

梅縣公署公函 第一四三號

逕復者頃接來文并抄映抄函 備稱 切查此事前奉省長令 即廖南知事令據內市教育會長古星輝查據鍾小亭之子秉正 校長鍾鴻麟面稱本校當年欵一千五百元係民國丙戌甲年 辦時由伊父在南洋題至民國六年伊父携出建築捐題簿所題明銀若干元伊父未將簿寄回亦未有詳細之 但捐題後連年滙水貼入大多每叻銀千元只換得唐銀三百餘元虧損大多是以未果滙回去冬因滙水貼入甚少即滙回唐銀一千元係經鴻麟自己收領即日買就油基一塊用銀四百元餘仍存鴻麟手因地基尚未買足故未興工俟買足後伊父富親同來釐街建築至校內辦理情形 校長鍾國英不受薪金其教員二人學生四十餘人學費從輕貧者免費每年除常費一百五十元學費五六十元外約不敷五六十元俱由伊父墊出等語具覆在案准 函 前由除令內市警察分所長就近往催鍾鴻麟函催鍾小亭迅速回鄉籌畫建築清數具報外用特函復查照此致

梁先生谷欣

縣長熊理

中華民國十一年正月九日

頂上（兒肥）標牛乳來自瑞士國乃該國所產最良之牛乳

英一千九百廿一年十一月廿六號

星加坡 檳榔嶼 總代理

實株士衛呀公司

STURZENEGGER & Co.,

Sole Agents,

SINGAPORE & PENANG

此等牛乳在三州府四州府吉打蘇門答臘等處

售有出

MARTELL'S BRANDY

嗎爹萬蘭池酒

◎注意 招徠廣告

嗎爹三粒星墨萬蘭池酒價廉味醇久既遠近馳名在英京倫敦銷流極廣每年[illegible]額比別家約多三倍凡歐美士商莫不贊賞即醫學博士亦認為佳品則[illegible]之美上既有明徵諸君不妨向所有西人問其識嗎爹之酒否其人必答曰近代極品佳釀如蒙光顧請認嗎爹三星墨◆◆◆為記庶不致悞

Sole Agents
Adamson Gilfillan & Coy.
Sold by all Dealers.

英一千九百廿二年正月三號　廿

◎顧客注意

啟者市上所售之酒多屬仿效之品光顧諸君祈於購買時認明商標俾便購得真正之嗎爹萬蘭池酒此嗎爹萬蘭池酒為星洲所售各標中之有優者光顧諸君於購買時務須認明藍色及銀色之商標且須注意MARTELL一英字新年在即諸君與滿座高朋共飲時務須購買此嗎爹萬蘭池酒為荷

HAMS FOR CHINESE NEW YEAR

HAM.

◁ 招徠廣告 ▷

此罐頭波蘿火腿為星洲及三四州府市上所售最著名之食品價格公平氣味清香久為膾譽者所贊許本坡伙食商店均有出售諸君購試便知其物之好惡也

英一千九百廿一年十二月七號

石叻惟一代理人
星嘉坡雪廠有限公司啟

SOLE AGENTS
Singapore Cold Storage Company, Limited.
STRAITS SETTLEMENTS & F. M. S.
Also Obtainable at Chinese Leading Storekeepers